



δημόσιος Υπάλληλος

ΕΚΦΡΑΣΤΙΚΟ ΟΡΓΑΝΟ ΤΗΣ ΠΑ.ΣΥ.Δ.Υ.



Τετάρτη 25 Οκτωβρίου 2017 Αρ. Φύλλου 1434 ΕΤΟΣ 52ον

Λευκωσία - Κύπρος

Οι θέσεις της ΠΑΣΥΔΥ για τους εργοδοτούμενους αορίστου και ορισμένου χρόνου

Μετά και από τη διευρυμένη σύσκεψη της Μόνιμης Επιτροπής του Γενικού Συμβουλίου για τα θέματα του έκτακτου προσωπικού με τη συμμετοχή και εκπροσώπων από όλους τους επαγγελματικούς μας Κλάδους, που πραγματοποιήθηκε την Τρίτη 17 Οκτωβρίου 2017, η ΠΑΣΥΔΥ με επιστολή της στις 20 Οκτωβρίου 2017 έχει υποβάλει εμπεριστατωμένο έγγραφο με τις θέσεις της στο σχετικό προσχέδιο του Τμήματος Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού.

Συγκεκριμένα, η Οργάνωσή μας επεσήμανε ότι ως εκ του ότι η προτεινόμενη ενοποίηση/κωδικοποίηση των όρων απασχόλησης των εργοδοτούμενων αορίστου και ορισμένου χρόνου σε σχέση με τα καθήκοντα και τις υποχρεώσεις τους έχει καταρτιστεί με βάση τις σχετικές νομοθετικές διατάξεις που ισχύουν για τους δημοσίους υπαλλήλους, θα πρέπει στη βάση της ίδιας ακριβώς αρχής οι νομοθετικές διατάξεις να διαμορφωθούν και για τα δικαιώματα και ωφελήματά τους.

Ειδικότερα, υπογραμμίστηκε η ανάγκη διαμόρφωσης των διατάξεων για τα θέματα των αδειών ανάπαυσης, ασθένειας, μητρότητας, ιατροφαρμακευτικής περίθαλψης κ.α. κατ' αναλογία με τα ισχύοντα για τους δημοσίους υπαλλήλους. Επιπρόσθετα, η Οργάνωσή μας επεσήμανε ότι στο θέμα της

αξιολόγησης και της σύνδεσής της με το κεφάλαιο τερματισμός απασχόλησης, προτείνονται και τροποποιήσεις που βρίσκονται σε αντίθεση με την κείμενη νομοθεσία Ν.70(Ι)2016.

Αναλυτικά, οι θέσεις/απόψεις της Οργάνωσης περιλήφθηκαν σε συνημμένο Παράρτημα που υποβλήθηκε προς την Αναπληρώτρια Διευθύντρια του Τμήματος Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού, για να τύχουν περαιτέρω διαβούλευσης στις επερχόμενες επί του θέματος συναντήσεις, με στόχο την οριστικοποίηση των σχετικών διατάξεων, πριν από την υποβολή τους στο Υπουργικό Συμβούλιο για έγκριση.

Συναφώς επανατονίζεται, ότι το Γενικό Συμβούλιο της ΠΑΣΥΔΥ στη συνεδρία του στις 26 Σεπτεμβρίου 2017, εξουσιοδότησε την Κεντρική Γραμματεία να θέσει στις προτε-

ραιότητές της το θέμα του διορισμού διά νόμου σε μόνιμες δημόσιες θέσεις όλων των εργοδοτούμενων αορίστου χρόνου που υπηρετούν στη Δημόσια Υπηρεσία πάνω σε πλήρη βάση απασχόλησης και κατέχουν τα προσόντα που απαιτούνται από τα Σχέδια Υπηρεσίας των θέσεων στις οποίες θα διοριστούν και να προβεί στις αναγκαίες ενέργειες για υλοποίηση της απόφασης αυτής.

Και τούτο, γιατί η ΠΑΣΥΔΥ πιστεύει ότι ο συλλογικός διορισμός των εργοδοτούμενων αορίστου χρόνου, κρίνεται απαραίτητος αφενός για την κανονική και απρόσκοπτη λειτουργία της δημόσιας υπηρεσίας και αφετέρου για τη διατήρηση της ιεραρχικής δομής της δημόσιας διοίκησης που είναι θεμελιωμένη σε κανόνες δικαίου. ■

Το τρίγωνο Ελλάδα - ΗΠΑ - Ε.Ε.



Ο Νίκος Κωνσταντάρης σχολιάζει στην ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ τις προεκτάσεις της προσέγγισης Τσίπρα - Τραμπ για τις σχέσεις και την οικονομική και άλλη εξάρτηση της Ελλάδας από την ΕΕ. **σελ. 3**

Απόψεις για την Ελληνική οικονομία



Ο διοικητής της Τράπεζας της Ελλάδας Γιάννης Στουρνάρας ζητά προσεκτικό και στοχευμένο σχεδιασμό μεταρρυθμίσεων για αποφυγή προβλημάτων/στρεβλώσεων στην οικονομία της χώρας. **σελ. 11**

Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Frederick ο Γιώργος Μπαμπινιώτης



Τη μεγάλη προσφορά του καθηγητή Μπαμπινιώτη στην έρευνα για τη γλώσσα τόνισε ο ΠτΔ και ο καθηγητής ανέλυσε με εντυπωσιακή περιγραφή έννοιες και γλώσσα. **σελ. 12**

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας στη δεξίωση συνταξιούχων μελών της ΠΑΣΥΔΥ

Η ΠΑΣΥΔΥ ανακοινώνει ότι ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας κ. Νίκος Αναστασιάδης θα τιμήσει την παραδοσιακή συνεστίαση των συνταξιούχων δημοσίων υπαλλήλων μελών της (άνευ συζύγων), η οποία θα λάβει χώρα στο Καφεστιατόριο της Οργάνωσης Grey Terrace την επρχόμενη Δευτέρα 30 Οκτωβρίου στις 12.00 το με-

σημέρι.

Για δηλώσεις συμμετοχής οι συνταξιούχοι μέλη της ΠΑΣΥΔΥ μπορούν να απευθύνονται στα τηλέφωνα 22844300, 22844457 και στο Διοικητικό Συμβούλιο του Κλάδου Συνταξιούχων Δημοσίων Υπαλλήλων τηλ. 22844468 μέχρι την Τετάρτη 25 Οκτωβρίου. ■



ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ / ΠΡΟΑΓΩΓΕΣ / ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΕΙΣ / ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ

Από την Επίσημη Εφημερίδα

ΠΡΟΑΓΩΓΕΣ

Ο Τάκης Αντωνίου, ο οποίος αφυπηρέτησε από τη Δημόσια Υπηρεσία από την 1η Οκτωβρίου 2007 και είχε προαχθεί αναδρομικά από την 1η Ιουλίου 2006 στη θέση Διευθυντή Τμήματος Γεωργίας και του οποίου η πιο πάνω προαγωγή αργότερα ανακλήθηκε από την Επιτροπή Δημόσιας Υπηρεσίας, προάγεται στην ίδια θέση αναδρομικά από την 1η Ιουλίου 2006 μέχρι την αφυπηρέτησή του.

Οι πιο κάτω Ακόλουθοι, Εξωτερικές Υπηρεσίες, προάγονται στη θέση Γραμματέα Β' ή

Υποπρόξενου, Εξωτερικές Υπηρεσίες, από την 1η Οκτωβρίου 2017: Χριστόφορος Χατζητοφής, Βίβια Κονναρή, Κώστας Ψευδιώτης.

Οι πιο κάτω Ακόλουθοι, Εξωτερικές Υπηρεσίες, προάγονται στη θέση Γραμματέα Β' ή Υποπρόξενου, Εξωτερικές Υπηρεσίες, από την 1η Οκτωβρίου 2017: Παντελής Παντελίδης, Κωνσταντίνος Πολυκάρπου.

Οι πιο κάτω Ακόλουθοι, Εξωτερικές Υπηρεσίες, προάγονται στη θέση Γραμματέα Β' ή Υποπρόξενου, Εξωτερικές Υπηρεσίες, από την 1η Οκτωβρίου 2017: Δημήτρης Άσσοι,

Κυριάκος Πογιατζής.

ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΗ

Ο Γεώργιος Πιαννάκης, Λειτουργός Φόρου Προστιθέμενης Αξίας, Τμήμα Φορολογίας, αφυπηρέτησε από τις 2 Οκτωβρίου 2017.

Η παρούσα γνωστοποίηση αντικαθιστά τη γνωστοποίηση ημερομηνίας 13 Οκτωβρίου 2017.

ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥ ΣΤΗΝ ΑΡΧΗ ΛΙΜΕΝΩΝ ΚΥΠΡΟΥ

Γίνονται δεκτές αιτήσεις από την Αρχή Λιμένων Κύπρου για την πλήρωση δύο κενών μόνιμων θέσεων Διοικητικού Λειτουργού με έδρα τα Κεντρικά Γραφεία της Αρχής στη Λευκωσία. 1. Οι θέσεις είναι Πρώτου Διορισμού. 2. Εγκεκριμένη μισθοδοτική κλίμακα: Α8: €18.034,41 – 18.841,86 – 19.696,57 – 20.573,24 – 21.449,90 – 22.326,57 – 23.203,23 – 24.079,90 – 24.956,57 – 25.833,23 – 26.709,90 – 27.586,57, Α10: €25.114,61 – 26.315,06 – 27.515,51 – 28.715,95 – 29.916,40 – 31.116,84 – 32.317,29 – 33.517,74 – 34.718,18 και Α11:

€29.687,38 – 30.887,82 – 32.088,27 – 33.288,72 – 34.489,16 – 35.689,61 – 36.890,05 – 38.090,50 – 39.290,95 (Συνδυασμένες Κλίμακες).

Η δημοσίευση των εν λόγω θέσεων γίνεται ύστερα από απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου και τη μετέπειτα γραπτή συγκατάθεση της Κοινοβουλευτικής Επιτροπής Οικονομικών και Προϋπολογισμού, για εξαίρεση από τις πρόνοιες των περί της Απαγόρευσης Πλήρωσης Κενών Θέσεων στο Δημόσιο και στον Ευρύτερο Δημόσιο Τομέα (Ειδικές Διατάξεις) Νόμων του 2013 έως (Αρ. 2) του 2015. Λεπτομέρειες για τα καθήκοντα και ευθύνες, καθώς και τα απαιτούμενα προσόντα των θέσεων στην Επίσημη Εφημερίδα της 20ης Οκτωβρίου 2017.

Αιτήσεις να υποβληθούν στο ειδικό έντυπο της Αρχής (έντυπο ΑΛΚ Π.Δ. 5 – «ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΔΙΟΡΙΣΜΟ»), που είναι διαθέσιμο στα κατά τόπους Γραφεία της Αρχής καθώς επίσης και στην ιστοσελίδα της Αρχής www.cpa.gov.cy, το αργότερο τις 10.11.2017. ■

Εμβολιασμός ομάδων υψηλού κινδύνου με το εμβόλιο της εποχικής γρίπης

Οι Ιατρικές Υπηρεσίες και Υπηρεσίες Δημόσιας Υγείας ακολουθώντας τις συστάσεις του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (Π.Ο.Υ.) και του Ευρωπαϊκού Κέντρου Ελέγχου Νοσημάτων (ECDC), συστήνουν τον εμβολιασμό κατά της γρίπης στον πληθυσμό που ανήκει στις ομάδες υψηλού κινδύνου, έτσι ώστε να ελαττωθεί ο αριθμός των νοσούντων και η βαρύτητα της λοίμωξης, καθώς και ο αριθμός των θανάτων από ετήσιες επιδημίες γρίπης.

Ομάδες υψηλού κινδύνου για εποχική γρίπη:

1. Άτομα ηλικίας 65 χρόνων και άνω.
2. Ένοικοι γηροκομείων ή άλλων ιδρυμάτων με ενοίκους με χρόνιες ασθένειες.
3. Παιδιά και ενήλικες με χρόνιες παθήσεις των πνευμόνων ή του καρδιαγγειακού συστήματος.
4. Άτομα με χρόνια νεφρική νόσο.
5. Άτομα με χρόνια μεταβολική νόσο, συμπεριλαμβανομένου και του σακχαρώδη διαβήτη.
6. Άτομα με HIV λοίμωξη.
7. Ανοσοκατασταλμένα άτομα.
8. Άτομα με δρεπανοκυτταρική αναιμία ή άλλες αιμοσφαιρινοπάθειες.
9. Παιδιά και έφηβοι που χρειάζονται μακροχρόνια θεραπεία με ασπιρίνη.
10. Έγκυοι μετά το πρώτο τρίμηνο της εγκυμοσύνης.
11. Άτομα που βρίσκονται στο περιβάλλον ασθενών που ανήκουν στις προαναφερθείσες ομάδες υψηλού κινδύνου, ως ακολού-

θως:

- Ιατρικό, Νοσηλευτικό και Παραϊατρικό προσωπικό.
- Προσωπικό σε γηροκομεία και σε άλλα ιδρύματα με ενοίκους με χρόνιες παθήσεις.
- Άτομα στο άμεσο οικογενειακό περιβάλλον του ασθενούς.
- Λειτουργοί των Κτηνιατρικών Υπηρεσιών και πτηνοτρόφοι.

Τα εμβόλια έχουν ήδη παραληφθεί από το Υπουργείο Υγείας και οι εμβολιασμοί έχουν αρχίσει.

Με στόχο την αύξηση του επιπέδου κάλυψης του πληθυσμού με το εμβόλιο της εποχικής γρίπης, το Υπουργείο Υγείας έχει εγκρίνει τη δωρεάν διάθεση του εμβολίου σε όλα τα άτομα ηλικίας άνω των 65 ετών, τα οποία αποτελούνται στα Κρατικά Νοσηλευτήρια. Τα άτομα αυτά, ανεξάρτητα αν είναι δικαιούχοι δωρεάν ιατροφαρμακευτικής περίθαλψης ή όχι, μπορούν να αποτείνονται για εμβολιασμό απευθείας και χωρίς τη διαδικασία εγγραφής, προσκομίζοντας μόνο τη ταυτότητά τους για επιβεβαίωση της ηλικίας τους.

Στα υπόλοιπα άτομα που ανήκουν στις ομάδες υψηλού κινδύνου και που είναι δικαιούχοι δωρεάν ιατροφαρμακευτικής περίθαλψης, το εμβόλιο της εποχιακής γρίπης θα χορηγείται δωρεάν όπως και τις προηγούμενες χρονιές από τα πιο πάνω κέντρα, κατόπιν συνταγογράφησης από κυβερνητικό ιατρό. ■

Τελευταία ειδοποίηση για εξαργύρωση ξυστών λαχείων

Παρόλο που ελάχιστα ξυστά λαχεία των πιο κάτω παιχνιδιών παραμένουν ανεξαργύρωτα, καλούμε τους κατόχους τους να τα παρουσιάσουν για εξαργύρωση το αργότερο **μέχρι 24 Νοεμβρίου, 2017**. Μετά την πιο πάνω ημερομηνία όσα βραβεία παραμείνουν αζήτητα θα μεταφερθούν στο Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας. Λεπτομέρειες των παιχνιδιών που επηρε-

άζονται φαίνονται πιο κάτω:

1. «ΣΥΝΗΘΙΣΜΕΝΟ» Ευστό Λαχείο: Τα παιχνίδια με αρ: 0490
2. «ΣΟΥΠΕΡ» Ευστό Λαχείο: Το παιχνίδι με αρ: Α177
3. «ΜΕΓΑΛΟ» Ευστό Λαχείο: Το παιχνίδι με αρ: Μ057
4. «ΠΑΣΧΑΛΙΝΟ» Ευστό Λαχείο: Το παιχνίδι με αρ: ΗΕ16.

Τερματισμός θερινής ώρας

Σύμφωνα με ανακοίνωση του Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού η περίοδος της θερινής ώρας για το 2017 τερματίζεται την ερχόμενη Κυριακή, 29 Οκτωβρίου, στις 04:00

το πρωί. Την ώρα αυτή, οι δείκτες των ρολογιών θα πρέπει να μετακινηθούν κατά μία ώρα πίσω. Ο θεσμός εφαρμόζεται σε όλες τις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης. ■

Διεύρυνση υπηρεσιών ΕΕΕ στα ΚΕΠ

Ανακοίνωση του Υπουργείου Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων αναφέρει ότι τα Κέντρα Εξυπηρέτησης του Πολίτη (ΚΕΠ) έχουν επεκτείνει και διευρύνει τις υπηρεσίες που παρέχουν σε αιτητές και δικαιούχους Ελάχιστου Εγγυημένου Εισοδήματος (ΕΕΕ), σε όλη την Κύπρο.

Στα ΚΕΠ μπορούν να υποβληθούν οι ακόλουθες αιτήσεις:

- παροχή Ελάχιστου Εγγυημένου Εισοδήματος,
- αλλαγή στοιχείων αιτητή/δικαιούχου Ελάχιστου Εγγυημένου Εισοδήματος,
- υποβολή ενστάσεων για ΕΕΕ,

• αιτήσεις για κάλυψη δημοτικών ή άλλων παρόμοιων τελών, στο πλαίσιο του περί Ελάχιστου Εγγυημένου Εισοδήματος και Γενικότερα Περί Κοινωνικών Παροχών Νόμου,

• έντυπα για παροχή φροντίδας και έντυπα για επιδότηση της ανάγκης για πάνες ενηλίκων/ανηλίκων.

Επίσης, οι αιτητές και δικαιούχοι του ΕΕΕ μπορούν να λαμβάνουν από τα ΚΕΠ πληροφορίες σχετικά με την εξέταση της αίτησής τους, τις πληρωμές του επιδόματος ΕΕΕ, του επιδόματος ενοικίου και επιδόματος φροντίδας, τυχόν αναδρομικά και βεβαιώσεις για δικαιούχους του ΕΕΕ. ■

Πρόγραμμα εκμάθησης Αρμένικης γλώσσας

Το Κέντρο Επιστημονικής Επιμόρφωσης Αξιολόγησης και Ανάπτυξης (Κ.ΕΠ.Ε.Α.Α) του Πανεπιστημίου Κύπρου, σε συνεργασία με το Υπουργείο Παιδείας, διοργανώνει πρόγραμμα εκμάθησης της Αρμένικης γλώσσας. Με την ολοκλήρωση του προγράμματος οι Φοιτητές αναμένεται ότι θα αποκτήσουν επαρκείς γνώ-

σεις και ευχέρεια στον προφορικό και γραπτό λόγο.

Τα μαθήματα ξεκινούν τον Ιανουάριο 2018 και οι ενδιαφερόμενοι παρακαλούνται όπως δηλώσουν το ενδιαφέρον τους μέσω της ιστοσελίδας του Κ.ΕΠ.Ε.Α.Α www.ucy.ac.cy/kepeaa/index.php/el/ ή στο τηλ. 228941510 μέχρι τις 17 Νοεμβρίου 2017. ■


**δημόσιος
Υπάλληλος**


ΕΚΦΡΑΣΤΙΚΟ ΟΡΓΑΝΟ ΤΗΣ ΠΑΓΚΥΠΡΙΑΣ ΣΥΝΤΕΧΝΙΑΣ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ (ΠΑΣΥΔΥ)

Κατά νόμο υπεύθυνος,
Γλαύκος Χατζηπέτρου, Γ.Γ. ΠΑΣΥΔΥ,
Τηλ. 22844445
e-mail glafkos@pasydy.org

Υπεύθυνος Σύνταξης,
Πρίamos Λοϊζίδης, Τηλ. 22844470
e-mail: ploizides@pasydy.org

ται κατά το δυνατό στις 400 λέξεις και να αποστέλλονται με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο (email) μέχρι το μεσημέρι της Δευτέρας.
Επιτρέπεται η αναδημοσίευση ύλης της εφημερίδας με την προϋπόθεση ότι αναφέρεται η πηγή και ο συγγραφέας.
Διεύθυνση: Δημοσθένης Σεβέρης 3, Λευκωσία 1066,
Τηλ. 22844444, 22844470
Φαξ 22668639
pasydy@pasydy.org

Άρθρα Συνεργατών δεν εκφράζουν κατ' ανάγκη τις θέσεις της Οργάνωσης. Οι απόψεις που εκφράζονται από συνεργάτες δεν δεσμεύουν κατ' ανάγκη την ΠΑΣΥΔΥ. Οι συνεργασίες να περιορίζον-

Απόψεις και σχόλια

Έκθεση για τη συνοχή: Διδάγματα από την κρίση και συμπεράσματα για το μέλλον



Μόλις πριν από λίγα χρόνια, η Ε.Ε. βρισκόταν απέναντι στην, κατά πολλούς, μεγαλύτερη πρόκληση που αντιμετώπισε ποτέ: μειώσεις της βαθμολογίας κρατών-μελών από τους οίκους αξιολόγησης, συρρίκνωση του ιδιωτικού τομέα στην Ευρωζώνη και οικονομική μεγέθυνση σε στασιμότητα. Σήμερα, επτά χρόνια αργότερα, που οι μακροοικονομικοί δείκτες μαρτυρούν ότι έχουμε αφήσει πίσω μας την οικονομική και χρηματοπιστωτική κρίση, καθώς το ΑΕΠ και το ποσοστό απασχόλησης φτάνουν σε πρωτοφανή ύψη, η έβδομη έκθεση για τη συνοχή μάς βοηθά να εξαγάγουμε διδάγματα από την κρίση και παρουσιάζει προσανατολισμούς για το μέλλον.

Η έκθεση εξετάζει την Ευρώπη κάτω από έναν πολλαπλό μεγεθυντικό φακό: περιφερειακά ΑΕΠ, επενδύσεις, καινοτομία, διακυβέρνηση, μετανάστευση, ενέργεια, αστικά ζητήματα... τόσα θέματα, που δεν χωρούν όλα σε ένα σύντομο άρθρο. Γι' αυτό διάλεξα να επικεντρωθώ μόνο σε μερικά.

Η έκθεση δείχνει ότι η οικονομική και χρηματοπιστωτική κρίση σταμάτησε δεκαετίες σταδιακού περιορισμού των περιφερειακών ανισοτήτων στην Ευρώπη, διευρύνοντας το χάσμα μεταξύ των περιφερειών της Ευρώπης. Δείχνει επίσης ότι, παρόλο που οι περιφερειακές ανισότητες υποχωρούν και πάλι, πρέπει να γίνουν ακόμη πολλά. Κατά τα τελευταία έτη το κατά κεφαλή ΑΕΠ στις φτωχότερες περιφέρειες της Ευρώπης έχει αυξηθεί προσεγγίζοντας τον μέσο όρο της Ε.Ε., αλλά αυτό οφείλεται κυρίως στη βελτίωση της παραγωγικότητας που έγινε σε βάρος της απασχόλησης. Αντιθέτως, οι πλουσιότερες περιφέρειες της Ευρώπης αναπτύχθηκαν με τον ταχύτερο ρυθμό, ενώ στις περιφέρειες «του κέντρου» η αύξηση του κατά κεφαλή ΑΕΠ σημείωσε επιβράδυνση, ο μεταποιητικός κλάδος παρέμεινε περιορισμένος, ενώ οι περιφέρειες αυτές είναι οι πλέον εύαλπτες στους κλονισμούς που προξενεί η παγκοσμιοποίηση.

Η έκθεση αναφέρει επίσης ότι η πολιτική συνοχής βοήθησε τα κράτη-μέλη και τις τοπικές και περιφερειακές αρχές, εν μέσω της κρίσης στην Ευρώπη, χάρη στις μακροπρόθεσμες, σταθερές και προβλέψιμες επενδύσεις της σε όλα τα κράτη-μέλη. Καθώς τα κράτη-μέλη έκαναν περικοπές στις επενδύσεις, η πολιτική συνοχής στάθηκε σανίδα σωτηρίας για τις πόλεις και τις περιφέρειες της Ευρώπης. Για την τρέχουσα χρηματοδοτική περίοδο, η πολιτική συνοχής θα στηρίξει 1,1 εκατομμύριο μμε, θα βοηθήσει πάνω από 7,4 εκατομμύρια ανέργους να βρουν εργασία και 8,9 εκατομμύρια άτομα να αποκτήσουν νέα προσόντα. Ο επενδύσει 16 δισ. ευρώ στην ψηφιακή οικονομία, για την επέκταση των δημόσιων διαδικτυακών υπηρεσιών και για τη σύνδεση περίπου 15 εκατομμυρίων νοικοκυριών στο ευρυζωνικό δίκτυο. Θα επενδύσει, ακόμη, στην ενεργειακή απόδοση, στην προστασία του περιβάλλοντος και στη βελτίωση των δημό-

σιων μεταφορών, καθώς και στο διευρωπαϊκό οδικό και σιδηροδρομικό δίκτυο.

Οι αριθμοί μιλούν από μόνοι τους: στην Ελλάδα, οι επενδύσεις της πολιτικής συνοχής την τελευταία δεκαετία δημιούργησαν άμεσα 28.000 θέσεις εργασίας, συνέδεσαν 256.000 άτομα με διαδίκτυο υψηλής ταχύτητας και παρείχαν βελτιωμένα δίκτυα ύδρευσης σε 4,5 εκατομμύρια άτομα. Έως το 2023, το ΑΕΠ της Ελλάδας αναμένεται να είναι υψηλότερο κατά 1,5% χάρη στις επενδύσεις της πολιτικής συνοχής.

Τα παραπάνω καταδεικνύουν την ανάγκη να παραμείνει η πολιτική συνοχής μετά το 2020 το πιο ισχυρό επενδυτικό μέσο για όλες τις περιφέρειες, δεδομένου ότι ουδείς είναι απρόσβλητος από μελλοντικούς κλονισμούς λόγω της παγκοσμιοποίησης, από τις εξελίξεις της τεχνολογίας και από τις οικονομικές κρίσεις. Γνωρίζουμε άραγε ποιος, σε πέντε χρόνια από σήμερα, θα χρειαστεί χρηματοδότηση για τις μμε, τα σχολεία, τα νοσοκομεία, τις δημόσιες υποδομές του;

Τέλος, η έκθεση για τη συνοχή προτείνει τρόπους για να καταστεί η πολιτική συνοχής του μέλλοντος ακόμη πιο αποτελεσματική, με διευρύνση του πεδίου κάλυψης του τρέχοντος Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση ώστε να καλύπτεται, για παράδειγμα, η στήριξη στρατηγικών ανασυγκρότησης των περιφερειών: με δέσμευση ενός μη κατανεμηθέντος ποσού χρηματοδότησης, το οποίο θα κινητοποιείται για απρόβλεπτες εξελίξεις, με τη δημιουργία ενιαίας δέσμης κανόνων χρηματοδότησης ή ακόμη και με αύξηση της εθνικής συγχρηματοδότησης για την προώθηση της οικειοποίησης των έργων της πολιτικής συνοχής επιτόπου.

Καθώς διακρίνεται ανησυχητική αύξηση του εξτρεμισμού στην Ευρώπη, η έβδομη έκθεση για τη συνοχή μάς υπενθυμίζει ότι η ανάδειξη των πολλαπλών οφελών της Ευρώπης στα χωριά μας, στις πόλεις και στις περιφέρειές μας είναι ο καλύτερος τρόπος για να καταπολεμηθεί η μισαλλοδοξία, ο ατομικισμός και οι δυνάμεις αυτοκαταστροφής που υποκρύπτει ο εξτρεμισμός.

Στο μέλλον, μια ισχυρότερη, απλούστερη πολιτική συνοχής θα συμβάλει σε μια ισχυρότερη, πιο αλληλέγγυα Ευρώπη για όλους.

Κορίνα Κρέτσου,

Επίτροπος Περιφερειακής Πολιτικής

- **Αναγκαία προϋπόθεση για την επίτευξη των πιο πάνω στόχων είναι η αποκατάσταση της ισορροπίας στην ΕΕ να περνά μέσα από την ισότιμη σχέση μεταξύ Βορρά και Νότου.**



Ενιαία στάση της Ε.Ε. μέχρι να φύγουν οι Βρετανοί



Αυτή τη στιγμή η Ε.Ε. είναι προσηλωμένη σε έναν στόχο: πιέζει τη Βρετανία να πληρώσει όσο γίνεται περισσότερο για το διαζύγιο. Παράλληλα, οι Ευρωπαίοι ηγέτες εύλογα διστάζουν να συνάψουν συμφωνία με ένα πρόσωπο που ενδέχεται να μην είναι

πρωθυπουργός όταν η Βρετανία θα αποχωρεί από την Ε.Ε. σε 17 μήνες. Η Ε.Ε. βρίσκεται σε πλεονεκτική διαπραγματευτική θέση, καθώς η Βρετανία ενδιαφέρεται κυρίως για τις μελλοντικές εμπορικές της σχέσεις με την τεράστια αγορά που βρίσκεται στην πόρτα της. Παρά τα όσα λέγονται στο Λονδίνο πως ετοιμάζονται για το ενδεχόμενο να μην υπάρξει συμφωνία, η Βρετανία θα κάνει ό,τι μπορεί για να αποφύγει την καταστροφική έκβαση των συνομιλιών.

Αν η Ε.Ε. ευνοείται από το οικονομικό μέγεθός της και από τον χρόνο, το ισχυρότερο χαρτί της βρετανικής κυβέρνησης είναι το χρήμα, το χαρτί που έχει παίξει επί αιώνες, συχνά μεταμφιεσμένο. Η Βρετανίδα πρωθυπουργός Τερέζα Μέι έχει ήδη κάνει την πρώτη υποχώρηση, υποσχόμενη να καταβάλει τις προβλεπόμενες εισφορές της Βρετανίας στον κοινοτικό προϋπολογισμό τα πρώτα δύο χρόνια. Αυτές οι πληρωμές ανέρχονται σε περίπου 10 δισ. ευρώ ετησίως και μπορούν να καλύψουν το άμεσο πρόβλημα της Ε.Ε.: το κενό που θα παρουσιαζόταν στα οικονομικά της τα δύο τελευταία χρόνια του τρέχοντος προγράμματός της για το διάστημα 2014 - 2020. Αυτά τα χρήματα δεν θα είναι αρκετά για δύο λόγους. Πρώτον, ότι η Ε.Ε. πρακτικά δανείζεται από το μέλλον. Θεωρητικά δεν μπορεί να δανείζεται για να καλύψει τις δαπάνες της. Μέσω, όμως, των λογιστικών της πρακτικών, καταφέρνει να δεσμεύεται για δαπάνες που θα πληρωθούν από τις μελλοντικές εισφορές κρατών-μελών της.

Εν ολίγοις, ακόμη και μετά το 2020 πρέπει να πληρώνει για δεσμεύσεις που έχει αναλάβει στο πλαίσιο του τρέχοντος επταετούς προϋπολογισμού.

Αυτός ο όγκος των απλήρωτων λογαριασμών αναμένεται να φτάσει στα 254 δισ. ευρώ στα τέλη του 2020. Οι εκτιμήσεις για το τι οφείλει η Βρετανία ποικίλλουν, αλλά, αν λάβουμε υπ' όψιν πόσο έχουν ενδεχομένως δαπανηθεί σε προγράμματα για τη Βρετανία, πρέπει να ανέρχεται περίπου σε 20 δισ. ευρώ. Ο δεύτερος λόγος είναι ότι η Ε.Ε. έχει υποχρεώσεις, καθώς πρέπει να καταβάλει συντάξεις του προσωπικού των κοινοτικών θεσμών, που στα τέλη του 2016 υπολογίζεται ότι έφταναν στα 67 δισ. ευρώ. Και βέβαια, περιμένει ότι θα συμμετάσχει στην καταβολή τους και η Βρετανία. Αυτό σημαίνει πως ο λογαριασμός για τη Βρετανία ενδέχεται να φτάσει κάπου ανάμεσα στα 30 δισ. και στα 40 δισ. ευρώ, πέραν των 20 δισ. ευρώ που θα έχουν καταβληθεί στη διάρκεια της μεταβατικής περιόδου. Το χρήμα είναι το ισχυρό χαρτί της Βρετανίας στις διαπραγματεύσεις αλλά υπόκειται σε περιορισμούς πολιτικής φύσεως.

Οι οπαδοί του Brexit υπερέβαλαν σε ό,τι αφορά τις εισφορές της χώρας τους στον κοινοτικό προϋπολογισμό και υποστήριξαν ότι αυτά τα κεφάλαια θα μπορούσαν να διοχετευθούν στο σύστημα υγείας της χώρας. Επομένως, αν η χώρα αναγκαστεί να πληρώσει τόσο πολλά, το πολιτικό κόστος θα είναι τεράστιο.

Ο προβληματισμός στη Βρετανία για το πόσο μπορεί να υποχωρήσει είναι οξυτάτος και δεν αποκλείεται να καταρρεύσουν οι συνομιλίες μέσα στο έτος. Εν μέσω των πολιτικών εντάσεων στο Λονδίνο, είναι εύκολο να

ξεχάσει κανείς το σκληρό δημοσιονομικό μέλλον που περιμένει την Ε.Ε., ακόμη κι αν η Βρετανία πληρώσει ένα ακριβό διαζύγιο. Η επιμονή της Ε.Ε. να πληρώσει η Βρετανία προδίδει τις δυσκολίες που θα αντιμετωπίσει η πρώτη όταν λήξει η μεταβατική περίοδος.

Τότε θα χάσει έναν από τους σημαντικούς χορηγούς της, τον δεύτερο μετά τη Γερμανία, σύμφωνα με στοιχεία του 2015. Αυτή τη στιγμή, η Ε.Ε. είναι ενωμένη στο αίτημά της να πληρώσει η Βρετανία τον λογαριασμό του διαζυγίου. Από τη στιγμή, όμως, που θα φύγει, θα αρχίσουν οι τριβές για τα χρήματα, και ο στόχος της περαιτέρω ενοποίησης θα είναι πιο δύσκολο από ποτέ να επιτευχθεί.

Paul Wallace,
Daily Mail, 17.10.2017

- **Ουδέν σχόλιον.**



Το τρίγωνο Ελλάδα - ΗΠΑ - Ε.Ε.

Η επίσκεψη του Αλέξη Τσίπρα στον Λευκό Οίκο, με τις ενθουσιώδεις δηλώσεις του Έλληνα πρωθυπουργού υπέρ του Αμερικανού



προέδρου και των ΗΠΑ, σηματοδοτεί νέο κεφάλαιο στο παραδοσιακό παιχνίδι της Ελλάδας με τους συμμάχους Αμερική και Ευρώπη. Κυρίως επειδή συνέβη την ώρα που η Ελλάδα, οι

ΗΠΑ και η Ευρωπαϊκή Ένωση βρίσκονται σε μια διαδικασία ριζικών αλλαγών στο εσωτερικό αλλά και στις σχέσεις τους με τον υπόλοιπο κόσμο.

Ο Κωνσταντίνος Καραμανλής, όταν ήθετε την Ελλάδα σε ρότα προς ένταξη στην τότε Ευρωπαϊκή Κοινότητα, εξέφραζε την πεποίθηση ότι στην Ευρώπη η Ελλάδα θα έβρισκε την ασφάλεια, τη στήριξη της δημοκρατίας και τον σεβασμό που δεν είχε επιτύχει με προηγούμενους προστάτες. Από σχέση εξάρτησης, η Ελλάδα θα βρισκόταν σε ένα περιβάλλον όπου θα ήταν ίση μεταξύ ίσων, και όλες μαζί οι χώρες-μέλη θα αποτελούσαν μεγάλη πολιτική και οικονομική δύναμη. Ο Καραμανλής εξέφραζε επίσης και την πικρία των Ελλήνων σε σχέση με τις παρεμβάσεις των ΗΠΑ στα εσωτερικά της χώρας, αλλά και για το γεγονός ότι η Ουάσιγκτον δεν ήλεγχε την επιθετική συμπεριφορά της Αγκύρας.

Η Ευρωπαϊκή Ένωση αποδείχθηκε ασφαλές λιμάνι, στο οποίο η Ελλάδα αναπτύχθηκε μέσα σε ένα πρωτοφανές περιβάλλον δημοκρατίας και ευημερίας. Όμως, η χρεοκοπία και η εξάρτηση από δύσθυμους Ευρωπαίους εταίρους, και οι εξάρσεις λαϊκισμού εκατέρωθεν, δηλητηρίασαν τη σχέση. Όσο οι Ευρωπαίοι εταίροι δίσταζαν να διαχειριστούν την ελληνική κρίση με αποφασιστικότητα, τόσο οι ΗΠΑ του Μπαράκ Ομπάμα έδειχναν να κατανοούν τους κινδύνους τους οποίους το ελληνικό πρόβλημα μπορούσε να προκαλέσει στο διεθνές οικονομικό σύστημα. Οι Ευρωπαίοι, όμως, ήταν αυτοί που δάνεισαν τα ποσά που στηρίζαν την Ελλάδα.

Συνέχεια στη σελ. 6

ΣΕΛΙΔΑ ΤΗΣ ΓΥΝΑΙΚΑΣ

Πολύς δρόμος ακόμη για ισότιμη συμμετοχή ανδρών και γυναικών στη δημόσια ζωή, λέει έκθεση του ΣτΕ

Υπάρχει ακόμη πολύς δρόμος για ισότιμη εκπροσώπηση των δυο φύλων στα δημόσια δρώμενα, σύμφωνα με έκθεση της Επιτροπής για την Ισότητα των Φύλων του Συμβουλίου της Ευρώπης (ΣτΕ), με βάση έρευνα που πραγματοποιήθηκε το 2016 σε 46 από τα 47 κράτη μέλη του ΣτΕ, μεταξύ των οποίων και η Κύπρος.

Βάσει των στοιχείων που περιλαμβάνονται στην έκθεση, το 2016 το ποσοστό των ανδρών Υπουργών στην Κύπρο ήταν 90,9% έναντι 9,1% των γυναικών. Υπήρχε δηλαδή μια γυναίκα Υπουργός και δέκα άντρες Υπουργοί. Σε ό,τι αφορά το κοινοβούλιο υπήρχαν 10 γυναίκες και 46 άνδρες βουλευτές, με τα αντίστοιχα ποσοστά να ανέρχονται στο 17,9% και στο 82,1%. Στη δικαστική εξουσία υπήρχαν τέσσερις γυναίκες δικαστές στα Ανώτερα/Ανώτατα Δικαστήρια και 9 άνδρες, δηλαδή τα ποσοστά ήταν 30,8% και 69,2% αντίστοιχα, ενώ δεν υπήρχε καμία γυναίκα Πρόεδρος τέτοιου δικαστηρίου.

Στην τοπική αυτοδιοίκηση το 2016 δεν υπήρχε καμία γυναίκα δήμαρχος. Και οι 39 συνολικά δήμαρχοι ήταν άντρες. Όσον αφορά τους δημοτικούς συμβούλους 333 ήταν γυναίκες και 2063 άνδρες, με τα αντίστοιχα ποσοστά να είναι 13,9% και 86,1%. Εξάλλου και στα πέντε πολιτικά κόμματα της Κύπρου που αναφέρονται στην έκθεση για το 2016, οι αρχηγοί ήταν άνδρες.

Στη διπλωματική υπηρεσία υπήρχαν, όπως αναφέρεται, δυο γυναίκες και 14 άνδρες πρέσβεις, με τα αντίστοιχα ποσοστά να ανέρχονται στο 12,5% και στο 87,5%.

Συνολικά, από τις 46 χώρες που μελετήθηκαν μόνο δυο, η Φινλανδία και η Σουηδία, έφθασαν στο 40% του ελάχιστου στόχου για συμμετοχή των γυναικών στις εθνικές κάτω βουλές το 2016. Ο μέσος όρος στην Ευρώπη ήταν 25,6%. Σημειώνεται πως το 2003 η Επι-



τροπή Υπουργών του Συμβουλίου της Ευρώπης υιοθέτησε σύσταση που καθόριζε τον ελάχιστο στόχο του 40%.

Καμία από τις χώρες που μελετήθηκαν δεν “έπιασε” τον ελάχιστο στόχο του 40% για τις ανώτερες βουλές. Ο μέσος όρος των γυναικών μεταξύ των διορισμένων μελών ήταν 35,8% και των εκλεγμένων μελών 23,9%.

Η μέση αναλογία των γυναικών αρχηγών κρατών και κυβερνήσεων, επικεφαλής περιφερειακών κυβερνήσεων και δημάρχων σε όλη την Ευρώπη ήταν κάτω του 17%.

Κατά μέσο όρο η εκπροσώπηση των γυναικών σε Ανώτερα/Ανώτατα Δικαστήρια ήταν 33%. Το αντίστοιχο ποσοστό για τα Ανώτερα Συμβούλια του δικαστικού σώματος ήταν 28% και για τα Συνταγματικά Δικαστήρια 26%. Εξάλλου οι γυναίκες πρέσβεις έφθασαν μόλις στο 13%.

“Αυτά τα αριθμητικά στοιχεία δείχνουν ότι η Ευρώπη έχει ακόμη πολύ δρόμο για να επιτύχει ισότητα μεταξύ των φύλων”, δήλωσε ο Γενικός Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρώπης Thorbjørn Jagland.

“Προτρέπω όλα τα κράτη μέλη να κάνουν θετικά βήματα για βελτίωση της ισορροπίας μεταξύ των φύλων στη λήψη αποφάσεων στη δημόσια σφαίρα ως μέρος των ευρύτερων προσπαθειών τους για ενίσχυση της ισότητας μεταξύ των φύλων σε όλους τους τομείς της ζωής”, πρόσθεσε.

Η έκθεση περιλαμβάνει επτά εισηγήσεις. Μεταξύ άλλων, αναφέρεται πως τα κράτη μέλη του Συμβουλίου της Ευρώπης πρέπει να υιοθετήσουν στρατηγικές, πολιτικές και νομοθετικά μέτρα για να φθάσουν στον ελάχιστο στόχο του 40%, δίνοντας έμφαση τόσο στους τομείς όπου υπάρχουν προβλήματα όσο και στις ευκαιρίες για πρόοδο.

Πρέπει να εξετάσουν την εισαγωγή ή ενίσχυση νόμων για συστήματα ποσοστωσης/ισότητας ή ποσοτώσεων για τα πολιτικά κόμματα καθώς και τα πλεονεκτήματα της αναλογικής εκπροσώπησης, προστίθεται.

Σημειώνεται ακόμη πως τα κράτη μέλη πρέπει να περιλάβουν τις αρχές για ισότητα των φύλων στα σχετικά πλαίσια πολιτικής και νομικά πλαίσια, να αντιμετωπίσουν τις προκαταλήψεις λόγω φύλου στις πρακτικές προσλήψεων και επιλογής, και να παρέχουν εκπαίδευση στα εμπλεκόμενα άτομα, καθώς και να ενθαρρύνουν τους σχετικούς φορείς, ιδίως τα πολιτικά κόμματα να εισαγάγουν τέτοια μέτρα.

Στην έκθεση αναφέρεται πως τέτοια μέτρα πρέπει να αποτελέσουν μέρος μιας ευρύτερης στρατηγικής για ισότητα μεταξύ των φύλων που να αντιμετωπίζει τα θέματα σε όλους τους τομείς, περιλαμβανομένης της οικονομικής ενδυνάμωσης των γυναικών, της βίας κατά των γυναικών και των φυλετικών στερεοτύπων, καθώς δεν μπορεί να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ των φύλων σε ό,τι αφορά τη λήψη αποφάσεων εάν και άλλοι τομείς της ζωής παραμένουν κατά βάση χωρίς μια ανάλογη ισορροπία μεταξύ των φύλων, όπως σημειώνεται.

Σε ό,τι αφορά την εκτελεστική εξουσία, στην έκθεση αναφέρεται πως στις θέσεις στην υψηλότερη βαθμίδα της πολιτικής εξουσίας στην Ευρώπη το 2016 ήταν από-

λυτα κυρίαρχοι οι άνδρες.

Η μέση αναλογία γυναικών αρχηγών κρατών και κυβερνήσεων, επικεφαλής περιφερειακών κυβερνήσεων και δημάρχων ήταν κάτω από 17%. Εξάλλου το 22,4% των Υπουργών και Υφυπουργών ήταν γυναίκες το 2016.

Όσον αφορά την κοινοβουλευτική εξουσία, αναφέρεται μεταξύ άλλων πως σχεδόν σε όλες τις χώρες σημειώθηκε αύξηση στην εκπροσώπηση των γυναικών στις κάτω βουλές την τελευταία δεκαετία, αλλά σε ένα σημαντικό αριθμό χωρών η αναλογία των ανδρών βουλευτών ήταν πάνω από 80%.

Μόνο δυο χώρες, η Φινλανδία και η Σουηδία, έφθασαν τον ελάχιστο στόχο του 40% σε ό,τι αφορά τη συμμετοχή των γυναικών στις κάτω βουλές το 2016, και ο μέσος όρος ήταν 25,6%.

Καμία χώρα δεν έφθασε στον ελάχιστο στόχο του 40% για τις άνω βουλές, και ο μέσος όρος ήταν ψηλότερος για τα διορισμένα μέλη (35,8%) από ότι για τα εκλεγμένα μέλη 23,9%.

Όσον αφορά τη δικαστική εξουσία αναφέρεται πως τα ευρήματα καταδεικνύουν κάποιες θετικές εξελίξεις σε σύγκριση με το 2005 αλλά είναι λίγα τα δικαστήρια που έφθασαν στον ελάχιστο στόχο του 40%.

Κατά μέσο όρο η εκπροσώπηση των γυναικών σε Ανώτερα/Ανώτατα Δικαστήρια ήταν 33%, 28% στα Ανώτερα Συμβούλια του δικαστικού σώματος και 26% στα Συνταγματικά Δικαστήρια.

Η αναλογία των χωρών που έφθασαν στον ελάχιστο στόχο του 40% ήταν σημαντικά υψηλότερη στα Ανώτερα Συμβούλια του δικαστικού σώματος (36%) από ότι στα Ανώτερα/Ανώτατα Δικαστήρια (28%) ή στα Συνταγματικά Δικαστήρια (22%). ■

Πηγή: ΚΥΠΕ

Ειδεχθές έγκλημα η εμπορία ανθρώπων, λέει η Επίτροπος Ισότητας των Φύλων

Η Επίτροπος Ισότητας των Φύλων Ιωσηφίνα Αντωνίου, με αφορμή την Ευρωπαϊκή Ημέρα κατά της Εμπορίας Ανθρώπων (18/10), εκφράζει τον αποτροπιασμό της για το ειδεχθές αυτό έγκλημα, το οποίο συντελείται καθημερινά ανά το παγκόσμιο, με θύματα κυρίως τις γυναίκες.

Παράλληλα, υπενθυμίζει ότι η εμπορία προσώπων συνιστά μια ιδιαίτερα σοβαρή μορφή εκμετάλλευσης και παραβίασης των θεμελιωδών ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Δυστυχώς και στην Κύπρο εξακολουθεί να αποτελεί φαινόμενο υπαρκτό, ποικιλόμορφο και μεταβαλλόμενο.

Είναι γεγονός, σημειώνει, ότι πολλές γυναίκες, πέρα από τις διακρίσεις που υφίστανται λόγω φύλου, βρίσκονται μπροστά σ' ένα διαρκή κίνδυνο εκμετάλλευσης και εμπορίας, με αρνητικές συνέπειες και βλάβες στη σωματική, ψυχική, ηθική και πνευματική τους υγεία.

“Η εκμετάλλευση των θυμάτων εκτείνεται σε ένα ευρύ φάσμα δραστηριοτήτων που συ-



νεχώς διευρύνεται και μεταλλάσσεται και που περιλαμβάνει μεταξύ άλλων τη σεξουαλική εκμετάλλευση, τη δουλεία, την εμπορία οργάνων, τους εξαναγκαστικούς γάμους και την επαιτεία. Θέτει ουσιαστικά άτομα με ιδιαίτερη ευλωτότητα δέσμια σε καταστάσεις εξαναγκασμού, από τις οποίες αποδεδειγμένα είναι εξαιρετικά δύσκολο να δραπετεύσουν”, προσθέτει.

Ομολογουμένως, σημειώνει η κ. Αντωνίου, τα τελευταία χρόνια στον τόπο μας έχουν γίνει σημαντικά θετικά βήματα στην προσπάθεια για πρόληψη και καταπολέμηση της εμπορίας ανθρώπων, κυρίως σε θεσμικό και

νομοθετικό επίπεδο. Εντούτοις, χρειάζεται να εντείνουμε ακόμη περισσότερο τις προσπάθειές μας, μέχρι την πλήρη εξάλειψη του θλιβερού αυτού φαινομένου.

Ήδη, ο Εθνικός Μηχανισμός για τα Δικαιώματα της Γυναίκας, μέσω της Επιτροπής κατά της Βίας και Εμπορίας Προσώπων, σημειώνει, προγραμματίζει τη διεξαγωγή σειράς ενημερωτικών εργαστηρίων.

Ως Επίτροπος Ισότητας των Φύλων, αναφέρει, στηρίζω σθεναρά την ένταξη της διάστασης του φύλου σε όλες τις πολιτικές που αφορούν στην πρόληψη και αντιμετώπιση της εμπορίας ανθρώπων, την εξάλειψη όλων των μορφών βίας κατά των γυναικών και των κοριτσιών στη δημόσια και ιδιωτική σφαίρα, συμπεριλαμβανομένης της εμπορίας ανθρώπων και άλλων μορφών εκμετάλλευσης, καθώς επίσης και την εξάλειψη των έμφυλων στερεοτύπων και διακρίσεων που αναπαράγουν και δημιουργούν βία και ανισότητες κάθε μορφής. ■

Πηγή: ΚΥΠΕ



Το βιβλιοπωλείο Rivergate και οι Εκδόσεις Πατάκη σας προσκαλούν
την Πέμπτη 26 Οκτωβρίου και ώρα 19:00
στην παρουσίαση του νέου βιβλίου της Κωνσταντίας Σωτηρίου
«Φωνές από χώμα»

Για το βιβλίο θα μιλήσουν οι:
Σταύρος Καραγιάννης, αναπληρωτής καθηγητής στο Ευρωπαϊκό Πανεπιστήμιο Κύπρου
Αριστος Τσιάρτας, νομικός
Αποσπάσματα από το βιβλίο θα διαβάσει η ηθοποιός Πόπη Αβραάμ.

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΑΝΩΤΑΤΟΥ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟΥ ΣΕ ΘΕΜΑΤΑ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΔΙΟΙΚΗΣΗΣ

Ετοιμάζει Γλαύκος Χατζηπέτρος



Αναθεωρητική Έφεση αρ. 3/2012

Μιχαλάκης Ραφτόπουλος
ν.
Δημοκρατίας
10 Οκτωβρίου, 2017

Τα γεγονότα

Ο εφεσίων Μιχαλάκης Ραφτόπουλος υπηρέτησε στη Δημόσια Υπηρεσία της Δημοκρατίας από τις 18.10.66 μέχρι την 31.5.07, οπότε και αφυπηρέτησε από τη θέση του Ανώτερου Δικηγόρου της Δημοκρατίας σε ηλικία 61 ετών λαμβάνοντας επίσημα σύνταξη το ποσό των £21.318,47.

Με την αφυπηρέτηση του, το Γενικό Λογιστήριο υπολόγισε με βάση τη φόρμουλα της τότε ισχύουσας νομοθεσίας (άρθρο 8(1)(α) του περί Συντάξεων Νόμου 97(1)/1997, όπως τροποποιήθηκε από το Ν.69(1)/2005) ότι δικαιούτο σε εφάπαξ ποσό £103.039,25, το οποίο ο εφεσίων εισέπραξε με επιφύλαξη των δικαιωμάτων του. Και αυτό στη βάση ότι το φιλοδώρημα που του καταβλήθηκε ήταν μικρότερο αυτού που θα έπρεπε να λάβει εφόσον ο τρόπος υπολογισμού που υιοθέτησε το Γενικό Λογιστήριο ήταν εσφαλμένος. Ο Γενικός Λογιστής, όμως, επέμεινε στην ορθότητα του υπολογισμού και ενόψει τούτου ο εφεσίων άσκησε προσφυγή, εγείροντας θέμα αντισυνταγματικότητας του τρόπου υπολογισμού του φιλοδώρηματος που έλαβε δυνάμει του άρθρου 8(1) του Νόμου.

Ήταν πρωτοδικώς θέση του εφεσίου ότι το ποσό του φιλοδώρηματος του θα έπρεπε να υπολογιστεί με βάση τη φόρμουλα της υποπαραγράφου (γ), το οποίο ισχύει για τους αφυπηρετούντες στο 63° έτος που έχουν συμπληρώσει 436 μήνες υπηρεσίας. Εισηγήθηκε επί του προκειμένου ότι οι πιο πάνω διατάξεις είναι αντισυνταγματικές γιατί οδηγούν σε δυσμενή διάκριση ή/και άνιση μεταχείριση υπαλλήλων λόγω της ηλικίας τους, κατά παράβαση της κατοχυρωμένης στο Άρθρο 28 του Συντάγματος σχετικής αρχής.

Το πρωτόδικο δικαστήριο που εκδίκασε την προσφυγή, αφού διαπίστωσε ότι ο εφεσίων είχε έννομο συμφέρον να προσβάλει την επίδικη πράξη, παρατήρησε ότι το άρθρο 4Α του Νόμου που προέβλεπε την υποχρεωτική αφυπηρέτηση των δημοσίων υπαλλήλων στην ηλικία των 63 ετών, προέβλεπε παράλληλα και την αλυσιδωτή αφυπηρέτηση στα 61 και 62 και η εν λόγω πρόνοια είχε κριθεί συνταγματική στην Κωνσταντίνου κ.ά. ν. Δημοκρατίας (2007) 3 Α.Α.Δ. 267. Στη βάση δε της παρατήρησης αυτής απέρριψε την εισήγηση περί αντισυν-

ταγματικότητας της κλιμακωτής ρύθμισης του άρθρου 8(1) (ανωτέρω), σημειώνοντας ότι αποδοχή της επιχειρηματολογίας του εφεσίου θα συνιστούσε ανεπίτρεπτη προσθήκη λέξεων στο Νόμο και επέκταση των προνοιών του, ούτως ώστε να συμπεριληφθεί και αυτός στην τρίτη κατηγορία. Παραθέτουμε επί του προκειμένου αυτούσια την σχετική επισήμανση:-

«Αν το δικαστήριο έκρινε το αίτημα του αιτητή πρόσφορο, θα έπρεπε όχι μόνο να ακυρώσει τη νομοθεσία ως αντισυνταγματική, αλλά ουσιαστικά να προσθέσει σ' αυτήν λέξεις που να επέτρεπαν τη συμπερίληψή του στους αφυπηρετούντες στο 63° έτος της ηλικίας τους. Στην ουσία αυτό επιζητεί ο αιτητής για να μπορέσει να υπολογιστεί το εφάπαξ του με τη συμπλήρωση συντάξιμης υπηρεσίας 436 μηνών, πρόνοια την οποία ο Νόμος επιφυλάσσει μόνο με τη συμπλήρωση του 63ου έτους της ηλικίας υπαλλήλου».

Επιπροσθέτως, το πρωτόδικο Δικαστήριο απέρριψε και το επιχείρημα του εφεσίου ότι οι επίδικες διατάξεις βρίσκονται σε αντίθεση με την Οδηγία 2000/78/ΕΚ του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 2000, για τη διαμόρφωση γενικού πλαισίου για την ίση μεταχείριση στην απασχόληση και την εργασία και τον εναρμονιστικό περί Ίσης Μεταχείρισης στην Απασχόληση και την Εργασία Νόμο του 2004, (Ν.58(Ι)/2004) και ότι παραβιάζουν το άρθρο 14 της ΕΣΔΑ καθώς και το άρθρο 1 του 12ου Πρωτοκόλλου της ΕΣΔΑ, όπως αυτό κυρώθηκε με τους Ν.39/62 και 11(ΙΙΙ)/2002. Απορρίπτοντας δε εν τέλει την προσφυγή, επεσήμανε τα ακόλουθα:-

«Αυτό που προσπάθησε να πετύχει η υπό εξέταση νομοθεσία είναι να δώσει κίνητρα στους δημόσιους υπαλλήλους ώστε να παραμείνουν στην υπηρεσία πέραν της ηλικίας των 60 ετών και μέχρι το

63°, παρέχοντας συντελεστή του εφάπαξ ποσού ο οποίος να αυξάνεται κλιμακωτά. Θα πρέπει να τονιστεί ότι το εφάπαξ ωφέλημα ρυθμίζεται ως παροχή από το άρθρο 8 του περί Συντάξεως Νόμου, Ν. 97(Ι)/97 όπως τροποποιήθηκε και δεν αποτελεί μέρος των δεδουλευμένων ασφαλιστέων αποδοχών των υπαλλήλων. Οι υπάλληλοι λαμβάνουν σύνταξη η οποία καθορίζεται σε συνάρτηση με τις ασφαλιστέες αποδοχές τους και την περίοδο της υπηρεσίας τους. Το ποσό όμως που αποτελεί το αντικείμενο της παρούσας διαδικασίας είναι το εφάπαξ φιλοδώρημα που σχετίζεται μόνο με τη διάρκεια της υπηρεσίας και τις τελευταίες απολαβές του υπαλλήλου κατά την αφυπηρέτησή του, χωρίς να συναρτάται με τις εισφορές στις οποίες ο ίδιος προέβη κατά τη διάρκεια της

υπηρεσίας του».

Ενάντια στην πιο πάνω απόφαση καταχωρίστηκε η παρούσα έφεση.

Νομικοί ισχυρισμοί

Ο εφεσίων αμφισβήτησε την ορθότητα της πρωτόδικης απόφασης, προβάλλοντας ότι ο ισχυρισμός περί αντισυνταγματικότητας του άρθρου 8(1), όπως τον είχε θέσει, δεν αφορά την επίμαχη πρόνοια στο σύνολό της, αλλά μόνο τις εναρκτήριες φράσεις των τριών υποπαραγράφων (α), (β) και (γ) με τις οποίες εισάγεται ως προϋπόθεση ενεργοποίησης του αντίστοιχου τρόπου υπολογισμού του καταβλητέου κατά περίπτωση, φιλοδώρηματος, η συμπλήρωση συγκεκριμένης ηλικίας η οποία αυξάνεται κλιμακωτά από το 61° μέχρι το 63° έτος. Υποστήριξε συναφώς ότι η κήρυξη των συγκεκριμένων φράσεων ως αντισυνταγματικών δεν συνεπάγεται προσθήκη λέξεων στο Νόμο και εξάλλου, όπως το θέτει, το αίτημα του δεν ήταν η συμπερίληψή του στην κατηγορία υπαλλήλων που συμπληρώνουν το 63° έτος της ηλικίας τους, αλλά η μη εφαρμογή στην περίπτωση του των φράσεων που δημιουργούν σε βάρος του άνιση μεταχείριση λόγω ηλικίας.

Διαμετρικά αντίθετες ήταν οι θέσεις της ευπαίδευτου συνηγόρου της εφεσίβλητης η οποία υποστήριξε την ορθότητα της πρωτόδικης απόφασης σε όλες τις πτυχές.

Η απόφαση του δικαστηρίου

Το εφετείο απορρίπτοντας την έφεση αποφάνθηκε ότι:

α. Εξετάσαμε την πρωτόδικη απόφαση υπό το πρίσμα των εκατέρωθεν εισηγήσεων. Καταλήξαμε ότι η θέση του εφεσίου αποβλέπει ουσιαστικά σε διαγραφών μέρους των επίδικων νομοθετικών διατάξεων, γεγονός που ισοδυναμεί με τροποποίηση του Νόμου από το Δικαστήριο. Αυτό όμως θα οδηγούσε σε εφαρμογή του Νόμου με βάση αποκλειστικά και μόνο το συνολικό αριθμό μηνών συντάξιμης υπηρεσίας και χωρίς καμιά αναφορά στην ηλικία του υπαλλήλου. Να υπενθυμίσουμε επ' αυτού ότι η νομολογία δεν επιτρέπει στο Δικαστήριο, στα πλαίσια εξέτασης συνταγματικότητας, να τροποποιεί μια νομοθετική διάταξη, διευρύνοντας ουσιαστικά τις πρόνοιες της ώστε να συμπεριλαμβάνει και άλλες κατηγορίες επηρεαζομένων, πέραν αυτών των οποίων αποσκοπούσε ο νομοθέτης.

β. Σ' ό,τι δε αφορά την ουσία, ο εφεσίων εκλαμβάνει ότι η ηλικιακή κατηγοριοποίηση και η αντίστοιχη μεταχείριση κατά τον υπολογισμό του φιλοδώρηματος, παρερσήφρησε καταχρηστικά στο Νόμο και ότι δεν ήταν αναγκαία για σκοπούς ομοιόμορφης και ίσης μεταχείρισης των υπαλλήλων. Με αποτέλεσμα, όπως εισηγείται, η κήρυξη ως αντισυνταγματικής της συγκεκριμένης διάταξης,

λόγω παράβασης «αναπαλλοτρίωτου ατομικού δικαιώματος του», να αφήνει αλώβητο το υπόλοιπο μέρος του Νόμου και ανοικτό το δρόμο για την ικανοποίηση του αιτήματος του για αύξηση του καταβλητέου ποσού.

Δεν μας βρίσκει σύμφωνους η προσέγγιση του. Το θέμα της επέκτασης του ορίου ηλικίας αφυπηρέτησης των δημοσίων υπαλλήλων απασχόλησε την πολιτεία από το 1992. Το ιστορικό των διαβουλεύσεων καταγράφεται στο εμπιστευτικό σημείωμα του Υπουργείου Οικονομικών ημερ. 23.5.2005. Γίνεται εκεί αναφορά στο αιτιολογικό υπόβαθρο, στο οποίο περιλαμβάνεται και η αύξηση του προσδοκώμενου στην ηλικία των 60 ετών μέσου όρου ζωής των Κυπρίων.

γ. Το άρθρο 28 του Συντάγματος, επί του οποίου στηρίζει την εισήγηση του ο εφεσίων, δεν απαγορεύει διακρίσεις στη μεταχείριση, οι οποίες να θεμελιώνονται σε αντικειμενική εκτίμηση ουσιαστικά διαφορετικών πραγματικών καταστάσεων που βασίζονται στο δημόσιο συμφέρον. Όπως δε τέθηκε στην Θεοχαρίδης ν. Δημοκρατίας (1998) 3 Α.Α.Δ. 63:

«Η θεμελιακή αρχή η οποία προκύπτει τόσο από την Ελληνική όσο και την Κυπριακή νομολογία είναι τούτη. Αποκλείονται διακρίσεις οι οποίες δεν ανάγονται σε εγγενείς διαφορές μεταξύ των υποκειμένων ή αντικειμένων του δικαίου. Εάν τα υποκείμενα ή αντικείμενα της ρύθμισης είναι ομοιογενή, δεν χωρεί διάκριση. Εάν είναι ανομοιογενή χωρεί και παρέχεται ευχέρεια για την θεσμοθέτηση διάφορου κανόνα ή την υιοθέτηση διάφορης ρύθμισης».

δ. Στην κρινόμενη υπόθεση, με την επίμαχη διάταξη ο Νόμος ρυθμίζει τρεις ξεχωριστές κατηγορίες υπαλλήλων για σκοπούς υπολογισμού του καταβαλλόμενου κατά την αφυπηρέτηση εφ' άπαξ ποσού. Ο εφεσίων ανήκε στην κατηγορία της υποπαραγράφου (α) του άρθρου 8(1) δηλαδή σε αυτούς οι οποίοι κατά την αφυπηρέτηση έχουν συμπληρωμένο το 61° έτος της ηλικίας τους και 412 ή περισσότερους μήνες συντάξιμης υπηρεσίας και για τους οποίους ο νομοθέτης προέβλεψε το αντίστοιχο σύστημα υπολογισμού του καταβλητέου ποσού. Οι πρόνοιες των υποπαραγράφων (β) και (γ) ρυθμίζουν διαφορετικές κατηγορίες υπαλλήλων, αυτών που αφυπηρετούν έχοντας συμπληρώσει το 62° και 63° έτος με συνολική συντάξιμη υπηρεσία 424 και 436 μηνών αντίστοιχα. Επομένως τα αντικείμενα της ρύθμισης ήταν ανομοιογενή και η διαφοροποίηση που έγινε με την υιοθέτηση κλιμακωτού ηλικιακού ορίου και διαφορετικού συντελεστή ανά κατηγορία ήταν εύλογη και, όπως εξηγήθηκε, δικαιολογημένη πάνω στη βάση του γενικότερου δημόσιου συμφέροντος. ■

Επιχορήγηση Διακοπών Χαμηλοσυνταξιούχων σε ορεινά θέρετρα και Πύργο Τυλληρίας

Ανακοινώθηκε από το Υπουργείο Εργασίας, έναρξη της εφαρμογής του σχεδίου επιχορήγησης της διαμονής και διατροφής δικαιούχων του Σχεδίου Ενίσχυσης Συνταξιούχων με Χαμηλά Εισοδήματα και χαμηλοσυνταξιούχων που είναι δικαιούχοι του Ελάχιστου Εγγυημένου Εισοδήματος, καθώς και των εξαρτωμένων τους σε ξενοδοχεία ορεινών θερέτρων και του Πύργου Τηλλυρίας, νοουμένου ότι δεν κατοικούν σ' αυτές τις περιοχές.

Η επιχορήγηση θα παρέχεται για τρεις δια-

νυκτερεύσεις, από Δευτέρα μέχρι Πέμπτη, από 1η Νοεμβρίου 2017 μέχρι 28η Φεβρουαρίου 2018 με ανώτατο ύψος επιχορήγησης €45 ημερησίως για κάθε πρόσωπο.

Στο Σχέδιο θα συμμετέχουν ξενοδοχεία των ορεινών θερέτρων και του Πύργου Τηλλυρίας που θα προσφέρουν διαμονή και πλήρη διατροφή σε μειωμένες τιμές και διαθέτουν άδεια λειτουργίας για τα έτη 2017 και 2018 ή πληρούν τους όρους ασφάλειας και υγείας που τίθενται από τον ΚΟΤ.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να προμη-

θευτούν το έντυπο της δήλωσης για συμμετοχή στο Σχέδιο από όλα τα ΚΕΠ, τα Γραφεία των Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας, τα κατά τόπους Ταχυδρομικά Γραφεία και από την ιστοσελίδα του Υπουργείου Εργασίας, www.mlsi.gov.cy.

Μαζί με το έντυπο διατίθεται κατάλογος με τα ξενοδοχεία που συμμετέχουν και πληροφορίες σε σχέση με το Σχέδιο.

Δηλώσεις για συμμετοχή να υποβληθούν, συμπληρωμένες και υπογεγραμμένες από τον δικαιούχο χαμηλοσυνταξιούχο, στα Γρα-

φεία του ταξιδιωτικού γραφείου Holiday Tours (Γρηγόρη Αυξεντίου 4, 1100 Άγιος Δομέτιος, Λευκωσία, τηλ.: 22666888, φαξ: 22674390, ηλεκτρ. διεύθυνση: lydia@holidaytours.com.cy), μέχρι και την Κυριακή 31 Δεκεμβρίου 2017.

Σημειώνεται ότι θα τηρηθεί αυστηρά σειρά προτεραιότητας καθόσον αφορά τη συμμετοχή στο Σχέδιο και την επιλογή ξενοδοχείου προτίμησης. ■

Εξέταση στην Κυπριακή Νομοθεσία για Διοικητικούς Λειτουργούς, Γ.Δ.Π., Γ.Κ.Π. και Λειτουργούς Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού

Το Τμήμα Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού ανακοινώνει ότι η επόμενη εξέταση στην Κυπριακή Νομοθεσία θα διεξαχθεί στη Λευκωσία τη Δευτέρα, 4 Δεκεμβρίου 2017 από τις 9.30 π.μ. έως 11.30 π.μ.

Ο τόπος διεξαγωγής της πιο πάνω εξέτασης θα γνωστοποιηθεί αργότερα με προσωπική επιστολή προς τους αιτητές.

Στην εξέταση μπορούν να συμμετάσχουν-

(α) Δημόσιοι υπάλληλοι, κάτοχοι μόνιμης ή προσωρινής θέσης Διοικητικού Λειτουργού, και Λειτουργού Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού, καθώς και υπάλληλοι οργανισμών δημόσιου δικαίου, που έχουν υποχρέ-

ωση να επιτύχουν σ' αυτή την εξέταση σύμφωνα με το σχέδιο υπηρεσίας της οικείας θέσης, και

(β) έκτακτοι υπάλληλοι στη δημόσια υπηρεσία ή σε οργανισμούς δημόσιου δικαίου που εκτελούν τα καθήκοντα θέσης, το σχέδιο υπηρεσίας της οποίας απαιτεί επιτυχία στην πιο πάνω εξέταση.

Κατά την εξέταση, οι εξεταζόμενοι μπορούν να φέρουν μαζί τους και να συμβουλευθούν μόνο τα κείμενα του Συντάγματος και των Νόμων της Κυπριακής Δημοκρατίας. Άλλα βοηθήματα ή έτοιμες απαντήσεις απαγορεύονται.

Περισσότερες πληροφορίες για την εν

λόγω εξέταση είναι διαθέσιμες στην ιστοσελίδα του Τμήματος Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού στην ηλεκτρονική διεύθυνση <http://www.mof.gov.cy/rapd>, κάτω από την επιλογή «Εξετάσεις» και στη συνέχεια «Εξετάσεις για Δημοσίους Υπαλλήλους».

Όσοι επιθυμούν να συμμετάσχουν στην πιο πάνω εξέταση, πρέπει να το δηλώσουν με επιστολή τους προς το Διευθυντή του Τμήματος Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού, με αντίγραφο στο Υπουργείο, Τμήμα ή Ανεξάρτητο Γραφείο, στο οποίο υπηρετούν. Η εν λόγω επιστολή πρέπει να περιέχει τον τίτλο της θέσης του υπαλλήλου και το Υπουργείο, Τμήμα ή Ανεξάρτητο Γραφείο

στο οποίο ο ίδιος υπηρετεί, καθώς και τον αριθμό του Δελτίου Ταυτότητάς του, τον Αριθμό Κοινωνικών Ασφαλίσεων και τηλέφωνο επικοινωνίας.

Οι επιστολές συμμετοχής θα αποστέλλονται στο Τμήμα Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού είτε μέσω Ταχυδρομείου είτε μέσω τηλεομοιοτυπικής υπηρεσίας στους αριθμούς 22602761 και 22602763 και θα γίνονται δεκτές μέχρι και την Παρασκευή, 10 Νοεμβρίου 2017.

Σημειώνεται ότι καμιά εκπρόθεσμη αίτηση δεν θα γίνεται δεκτή μετά τη λήξη της ημερομηνίας υποβολής των αιτήσεων. ■

Υποτροφία για πτυχιакές ή μεταπτυχιакές σπουδές για το έτος 2017/18 από το Ίδρυμα Κρατικών Υποτροφιών

Το Ίδρυμα Κρατικών Υποτροφιών Κύπρου υπενθυμίζει τους πολίτες που υποβάλλουν αίτηση για υποτροφία για πτυχιакές ή μεταπτυχιакές σπουδές για το ακαδημαϊκό έτος 2017/18, ότι η τελευταία ημερομηνία υποβολής αιτήσεων είναι Παρασκευή, 27 Οκτωβρίου 2017, και ώρα 2 μ.μ.

Η ημερομηνία και ώρα λήξης υποβολής αιτήσεων θα τηρηθεί αυστηρά. Εκπρόθεσμες αιτήσεις δε θα γίνονται δεκτές. Το εμπρόθεσμο των αιτήσεων που θα αποστέλλονται ταχυδρομικώς θα προκύπτει από την ευ-

κρινή σφραγίδα του ταχυδρομείου.

Μόνο οι πλήρεις αιτήσεις θα προχωρούν στο στάδιο της αξιολόγησης. Όσες αιτήσεις παραδοθούν στη Γραμματεία του Ιδρύματος ή αποσταλούν εμπρόθεσμα μέσω ταχυδρομείου, αλλά δεν είναι συμπληρωμένες ή/και δεν πληρούν τους απαιτούμενους όρους και προϋποθέσεις ή/και δεν συνοδεύονται από τα απαραίτητα δικαιολογητικά/πιστοποιητικά, δεν θα γίνονται αποδεκτές και θα απορρίπτονται χωρίς την όποια προειδοποίηση εκ μέρους του Ιδρύματος. ■

Απόψεις και σχόλια

Συνέχεια από σελ. 3

Οχι οι ΗΠΑ. Έτσι, ενώ Αμερικανοί αξιωματούχοι προτείνουν μείωση του ελληνικού χρέους, οι ηγέτες των χωρών που δάνεισαν τα χρήματα δεν πείθονται.

Όσον αφορά τις σχέσεις Ελλάδας και Κύπρου με την Τουρκία, το ευρωπαϊκό πλαίσιο αποδείχθηκε πολύ χρήσιμο, αλλά πάλι δεν μπορεί να ελέγξει τη συμπεριφορά της Άγκυρας. Το βλέπουμε στις απρόβλεπτες κινήσεις της Τουρκίας στις σχέσεις της και με τις ΗΠΑ, την Ε.Ε., τη Ρωσία και με σχεδόν όλες τις χώρες της περιοχής. Έτσι εξηγούνται και το θερμό κλίμα στη συνάντηση Τσίπρα -

Τραμπ και η πεποίθηση της κυβέρνησης ότι η χώρα μπορεί να διαθέσει τεράστια ποσά σε αμερικανικές εταιρείες για εξοπλιστικά προγράμματα. Δεν είναι σαφές τι θα κερδίσει η Ελλάδα από αυτή τη συμφωνία, πέρα από την ανατροπή δεκαετιών αντιαμερικανισμού σε τουλάχιστον ένα κομμάτι της ελληνικής Αριστεράς. Ούτε είναι σαφές εάν η Ελλάδα θέλει και μπορεί να αγνοεί τη βαθιά σχέση με την Ευρώπη για χάρη τακτικισμών χωρίς στρατηγική.

Νίκος Κωνσταντάρας,
«Η ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ», 20.10.2017

• Δύσκολο εγχείρημα για την Ελλάδα.

Νέος αριθμός επικοινωνίας της Υπηρεσίας Διαχείρισης Επιδομάτων Πρόνοιας

Το Υπουργείο Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων, στην προσπάθεια συνεχούς αναβάθμισης της ποιότητας εξυπηρέτησης των πολιτών, πληροφορεί ότι από τις 9 Οκτωβρίου 2017 λειτουργεί Κέντρο Τηλεφωνικής Εξυπηρέτησης για τα θέματα που εμπίπτουν στην αρμοδιό-

τητα της Υπηρεσίας Διαχείρισης Επιδομάτων Πρόνοιας (Ελάχιστο Εγγυημένο Εισόδημα, Επίδομα Χαμηλοσυνταξιούχων, Επίδομα Τέκνου, Επίδομα Μονογονεϊκής Οικογένειας).

Το κοινό θα μπορεί να καλεί το Κέντρο στον αριθμό 22054054 από τις 7π.μ. μέχρι τις 7μ.μ. ■

Εκδρομή στον Πρωταρά της ΠΑΣΥΔΥ Πάφου

Το Τμηματικό Συμβούλιο Πάφου διοργανώνει διήμερη εκδρομή στον Πρωταρά το Σαββατοκύριακο 25-26/11/2017 με διαμονή στο ξενοδοχείο MANDALI HOTEL.

Τιμή € 70 το άτομο σε δίκλινο δωμάτιο, περιλαμβάνει δείπνο με απεριόριστο ποτό, ζωντανή μουσική, πρόγευμα και το γεύμα της Κυριακής. Παιδί κάτω των 6 χρονών δωρεάν στο δωμάτιο των γονιών. Δεύτερο παιδί 30 ευρώ.

Περισσότερες πληροφορίες και δηλώσεις συμμετοχής στα μέλη του Τμηματικού Συμβουλίου:

1. Νεόφυτος Νεοφύτου	99632505	
2. Σκευή Κουμπάρη	99131837	26804237
3. Πιαννάκης Ιωάννου	99647286	
4. Νίκος Στυλιανού	99416276	
5. Γεώργιος Σάββα	99675647	
6. Ευριπίδης Καλός	99423283	
7. Αντώνης Ευριπίδου	99655235	

Λόγω περιορισμένου αριθμού δωματίων στο ξενοδοχείο θα τηρηθεί σειρά προτεραιότητας. Μετά τις 18/11/17, οποιαδήποτε ακύρωση δεν θα γίνεται δεκτή από το ξενοδοχείο, και όλο το ποσό θα πρέπει να πληρωθεί.

Τελευταία ημέρα δήλωσης συμμετοχής 10/11/2017

Πώς Κουρεύτηκαν οι Συντάξεις Κοινωνικών Ασφαλίσεων Μόνο των Κρατικών και Ημικρατικών Συνταξιούχων



Του Παναγιώτη Δ. Γιάλλουρου,
Συνταξιούχου Δημόσιου Υπαλλήλου

Οι **συντάξεις** κοινωνικών ασφαλίσεων πέραν των είκοσι χιλιάδων δικαιούχων με υπηρεσία στο Δημόσιο και τον Ευρύτερο Δημόσιο Τομέα μειώθηκαν από το Δεκέμβριο του 2012, σύμφωνα με τον περί Μείωσης των Συντάξεων και των Απολαβών των Αξιωματούχων, Εργοδοτουμένων και Συνταξιούχων της Κρατικής Υπηρεσίας και του Ευρύτερου δημόσιου Τομέα Νόμο. Το ύψος της μείωσης κυμαίνεται από 3,8% μέχρι 17,5%, ανάλογα με το προ του φόρου συνολικό ποσό συντάξεων του δικαιούχου (κρατική σύνταξη + σύνταξη κοινωνικών ασφαλίσεων). Το άρθρο 6 του Νόμου προβλέπει ότι « το ποσό που προκύπτει από τη μείωση...καταβάλλεται στο Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας...» και όχι στους οικείους εργοδοτικούς οργανισμούς ή τα καταβάλλοντα τη σύνταξη Ταμεία. Πρόκειται στην ουσία για φορολογία. Ο όρος «μείωση» είναι μια πονηρή νομικίστικη επινόηση, το χαλί κάτω από το οποίο καλύφθηκε η φορολόγηση μόνο μιας κατηγορίας πολιτών με κριτήριο τον τομέα απασχόλησης τους, χωρίς να λαμβάνεται υπόψη η φοροδοτική ικανότητα τους, κατά παράβαση του άρθρου 24(1) του Συντάγματος, που ορίζει ότι «Έκαστος υποχρεούται να συνεισφέρει εις τα δημόσια βάρη αναλόγως των δυνάμεων αυτού». Η συνολική ετήσια μείωση των συντάξεων κοινωνικών ασφαλίσεων των επηρεαζόμενων δικαιούχων εκτιμάται ότι υπερβαίνει τα 15

εκ. ευρώ.

Το Ταμείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων είναι ξεχωριστή οικονομική οντότητα, με όλους τους εργαζόμενους να έχουν τις ίδιες υποχρεώσεις και δικαιώματα ανεξάρτητα από επαγγελματική κατάσταση ή τομέα απασχόλησης. Επίσης, η σύνταξη είναι δικαίωμα που θεμελιώνεται με βάση το σύνολο των εισφορών του κάθε ασφαλισμένου και όχι την περίοδο απασχόλησης του με συγκεκριμένο εργοδότη. Πολλοί κρατικοί υπάλληλοι έχουν εισφορές από απασχόληση στον ιδιωτικό τομέα ή πλήρωσαν εθελοντικές εισφορές μετά την αφυπηρέτησή τους για να καλύψουν κενά μέχρι τη συμπλήρωση της συντάξιμης ηλικίας κοινωνικών ασφαλίσεων. Μεταξύ των επιχειρημάτων που ακούσαμε κατά καιρούς, ήταν ότι η μείωση των συντάξεων γίνεται λόγω των οικονομικών προβλημάτων που αντιμετωπίζει το Κράτος ως ο εργοδότης μας. Αν δεχτούμε αυτήν τη λογική, τότε θα έπρεπε να είχε δοθεί το δικαίωμα σε κάθε εργοδότη, του οποίου η επιχείρηση έχει προβλήματα, να ζητεί να του καταβάλλεται μέρος των συντάξεων κοινωνικών ασφαλίσεων πρώην εργοδοτουμένων του!

Ο εν προκειμένω Νόμος εντάσσεται στο πλαίσιο των μέτρων που λήφθηκαν για διάσωση της εθνικής οικονομίας από τους κινδύνους της οικονομικής κρίσης και κατά συνέπεια οποιαδήποτε επιβάρυνση για έξοδο από την κρίση αφορά, αλλά και ωφελεί, όλους τους πολίτες. Αυτό επιβάλλει τη συμμετοχή όλων στα προκύπτοντα βάρη, ανάλογα με τη φοροδοτική ικανότητα του καθενός. Ο περιορισμός της «μείωσης» συνιστά επίσης άνιση μεταχείριση σε βάρος των

επηρεαζόμενων πολιτών, κατά παράβαση του άρθρου 28 του Συντάγματος

Εκτός, όμως, από τη νομική πλευρά, υπάρχει και η ηθική πτυχή του θέματος. Το 2012, παραμονές προεδρικών εκλογών, η τότε Κυβέρνηση και η Βουλή, λαϊκίζουσες και εκμεταλλευόμενες την επικρατούσα προκατάληψη εναντίον όσων απασχολούνται στο δημόσιο (κέρδιζαν ψήφους με την επίθεση εναντίον των δικαιωμάτων των κρατικών υπαλλήλων), κούρεψαν τις συντάξεις κοινωνικών ασφαλίσεων μιας κατηγορίας πολιτών ανεξάρτητα από εισοδηματική κατάσταση. Πόσο δίκαιο είναι π.χ. μια χήρα δημοσίου υπαλλήλου με σύνταξη 700 – 800 ευρώ το μήνα ή ένας συνταξιούχος κρατικός κλητήρας να καλείται να πληρώσει ειδική φορολογία από το πρώτο σεντ της σύνταξης του και να μην ισχύει το ίδιο για συνταξιούχους του ιδιωτικού τομέα με ψηλές συντάξεις και αφορολόγητα εφάπαξ φιλοδωρήματα εκατοντάδων χιλιάδων;

Ένα άλλο μέτρο, που αποτελεί επίσης άνιση μεταχείριση σε βάρος των κρατικών υπαλλήλων και συνταξιούχων, είναι η υποχρεωτική εισφορά ύψους 1,5% πάνω στις ακαθάριστες απολαβές και επαγγελματικές συντάξεις τους, που επιβλήθηκε από την 1/8/2013, με βάση τους περί Ιατρικών Ιδρυμάτων και Υπηρεσιών Γενικούς (Τροποποιητικούς) Κανονισμούς (Κ.Δ.Π.143/2013).

Οι πιο πάνω Κανονισμοί προβλέπουν για την παροχή δωρεάν ιατροφαρμακευτικής περίθαλψης σε πολίτες της Δημοκρατίας ή κρατών μελών της ΕΕ, οι οποίοι κατοικούν στην Κύπρο και πληρούν τα ακόλουθα εισοδηματικά κριτήρια:

(α) Ετήσιο εισόδημα μέχρι €15.400 προ-

κειμένου για άτομο χωρίς σύζυγο και χωρίς εξαρτώμενους.

(β) Ετήσιο εισόδημα €30.750, αυξανόμενο κατά €1.700 για κάθε εξαρτώμενο, προκειμένου για οικογένεια.

(γ) Πάθηση από καθορισμένη χρόνια σοβαρή ασθένεια.

Η υποχρέωση όσων από τους κρατικούς υπαλλήλους και συνταξιούχους πληρούν τα πιο πάνω κριτήρια να καταβάλλουν εισφορά, για να απολαμβάνουν τις ίδιες παροχές υγείας και έναντι των ίδιων τελών, όπως και οι άλλοι δικαιούχοι, για τους οποίους ισχύουν εισοδηματικά κριτήρια, αποτελεί, ακόμη μια έκδηλη διάκριση σε βάρος τους. Είναι άξιοι απορίας πώς τέτοιες ρυθμίσεις πέρασαν απαρατήρητες από τους τεχνοκράτες των αρμόδιων Υπουργείων και τη Νομική Υπηρεσία.

Όπως πληροφορούμαι, το Γενικό Λογιστήριο, παρά τη ρητή πρόνοια των Κανονισμών ότι η εισφορά υγείας καταβάλλεται από τους εν ενεργεία και αφυπηρετησάντες δημοσίους και άλλους κρατικούς υπαλλήλους, αποκόπτει εισφορές και από τις συντάξεις χηρών, που ούτε εν ενεργεία ούτε αφυπηρετησάσες κρατικές υπάλληλοι είναι. Αν έτσι έχουν τα πράγματα, πρόκειται για άνευ προηγουμένου αυθαιρεσία και βάνανση παραβίαση της αρχής της νομιμότητας.

Η συνταγματικότητα των δύο νομοθεσιών θα κριθεί από το Διοικητικό Δικαστήριο στις εκκρεμούσες προσφυγές. Όμως, είναι καιρός, τόσο το θέμα της μείωσης των συντάξεων κοινωνικών ασφαλίσεων, όσο και το θέμα της εισφοράς υγείας, να εγερθούν και συνδικαλιστικά ως αυθαίρετη διάκριση σε βάρος μιας κατηγορίας εργαζομένων. ■

Δραστηριότητες Ημέρας Στατιστικών

Στις **20 Οκτωβρίου** γιορτάστηκε φέτος για δεύτερη φορά η Ημέρα Ευρωπαϊκών Στατιστικών, που σκοπό έχει την αναγνώριση του σημαντικού ρόλου που διαδραματίζουν οι επίσημες στατιστικές στην κοινωνία μας. Οι επίσημες στατιστικές είναι υψίστης σημασίας, αφού παρέχουν στους χρήστες μια ολοκληρωμένη εικόνα σε κοινωνικοοικονομικά και άλλα θέματα, και στους φορείς χάραξης πολιτικής τη δυνατότητα διαμόρφωσης επιστημονικά τεκμηριωμένων αποφάσεων και σχεδιασμών.

Στην Κύπρο η αρμόδια Αρχή για τον καταρτισμό και δημοσίευση των περισσότερων επίσημων στατιστικών στοιχείων είναι η Στατιστική Υπηρεσία, η οποία αναγνωρίζοντας το σημαντικό ρόλο του έργου της, επιδιώκει διαχρονικά τόσο την παραγωγή αξιόπιστων, έγκυρων και υψηλής ποιότητας στατιστικών όσο και την έγκαιρη διάχυσή τους, πάντοτε σύμφωνα με τις ανάγκες των χρηστών.

Η Στατιστική Υπηρεσία είναι μέλος του Ευρωπαϊκού Στατιστικού Συστήματος (ΕΣΣ) που αποτελείται από τη Στατιστική Υπηρεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Eurostat) και τις Στατιστικές Υπηρεσίες των 28 κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των χωρών της Ευρωπαϊκής Ζώνης Ελευθέρων Συναλλαγών. Αποστολή του ΕΣΣ είναι η πα-

ροχή ανεξάρτητης και υψηλής ποιότητας στατιστικής πληροφόρησης για την οικονομία, την κοινωνία και το περιβάλλον σε ευρωπαϊκό, εθνικό και περιφερειακό επίπεδο και η διάθεση της πληροφόρησης για ερευνητικούς σκοπούς, χάραξη πολιτικής και υποβοήθηση του δημοκρατικού διαλόγου.

Στο πλαίσιο του εορτασμού της Ημέρας Ευρωπαϊκών Στατιστικών η Στατιστική Υπηρεσία προγραμματίσει δραστηριότητες που στοχεύουν στην προώθηση της χρήσης των επίσημων στατιστικών και πρώτη δραστηριότητα ήταν η δημοσίευση στις 18 Οκτωβρίου της έκδοσης «Η ζωή των γυναικών και των ανδρών στην Ευρώπη».

Η ψηφιακή έκδοση συγκρίνει τους άνδρες και τις γυναίκες στην καθημερινή τους ζωή και παράλληλα δείχνει πόσο μοιάζει ή διαφέρει η καθημερινή ζωή των γυναικών και των ανδρών στις διάφορες ευρωπαϊκές χώρες.

Στις 20 Οκτωβρίου προκηρύχθηκε ο διαγωνισμός «Ευρωπαϊκή Στατιστική Ολυμπιάδα 2017», που θα διοργανωθεί από τη Στατιστική Υπηρεσία σε συνεργασία με το Υπουργείο Παιδείας και το Πανεπιστήμιο Κύπρου για πρώτη φορά στην Κύπρο, ανάμεσα στους μαθητές της δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης. ■

Οι τιμές στα εξοχικά μας

Με απόφαση των Σωμάτων της Οργάνωσης μας από την 1η Νοεμβρίου 2017 οι τιμές για ενοικιάσεις διαμερισμάτων στα μέλη στα εξοχικά ΠΑΣΥΔΥ διαμορφώνονται ως ακολούθως:

Στα εξοχικά στην Πάφο: για διαμέρισμα ενός υπνοδωματίου 35 ευρώ την ημέρα και των δύο υπνοδωματίων 40 ευρώ την ημέρα.

Στα εξοχικά στις Πλάτρες: για διαμέρισμα των δύο υπνοδωματίων 35 ευρώ την ημέρα και των τριών υπνοδωματίων 40 ευρώ την ημέρα.

**ΤΟ Δ.Σ. ΤΟΥ ΚΛΑΔΟΥ ΣΥΝΤΑΞΙΟΥΧΩΝ
ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ
ΣΑΣ ΠΡΟΣΚΑΛΕΙ ΣΕ ΔΙΑΛΕΞΗ ΜΕ ΘΕΜΑ:**

**ΠΟΛΥΦΑΡΜΑΚΕΙΑ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΗ ΓΙΑ ΤΗΝ
ΥΓΕΙΑ;;;**

**ΤΕΤΑΡΤΗ 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ ΩΡΑ 18. 00
ΣΤΟ ΟΙΚΗΜΑ ΠΑ.ΣΥ.ΔΥ.(ΚΑΦΕΤΕΡΙΑ)**

Παρουσίαση του θέματος από:
Δρα. Ευαγόρα Νικολαΐδη
Καρδιολόγο Καθηγητή Ιατρικής Σχολής
Πανεπιστήμιο Λευκωσίας

Θα ακολουθήσει δεξίωση Π.Α. τηλ. 99651591 -99361374

Τέσσερα σενάρια για το μέλλον της παγκόσμιας οικονομίας Πώς σκιαγραφεί η UBS τις προκλήσεις για τον κόσμο αλλά και τις επενδύσεις

Το μόνο σίγουρο είναι πως τα επόμενα χρόνια ο κόσμος θα αλλάξει. Ο παγκόσμιος πληθυσμός θα αυξηθεί και θα αστικοποιηθεί. Η υπερθέρμανση του πλανήτη θα συνεχιστεί. Οι φυσικοί πόροι θα μειωθούν, η σημερινή τεχνολογία θα φαντάζει παρωχημένη, ενώ άλλες αδιανόητες ως σήμερα ανακαλύψεις θα κάνουν την εμφάνισή τους.

Ο τρόπος με τον οποίο η παγκόσμια οικονομία θα αντιδράσει στις αλλαγές που έρχονται δεν είναι σήμερα εμφανής, ούτε και το πώς θα προσαρμοστεί η αγορά εργασίας στην άνοδο της ρομποτικής και στην επανάσταση της τεχνητής νοημοσύνης, ή και κατά πόσον η πρόσφατη επιβράδυνση της παγκοσμιοποίησης θα συνεχιστεί και κατά πόσον θα αντιστραφεί η τάση.

Ο γηράσκων πληθυσμός πάντως αναπόφευκτα θα δοκιμάσει τις κυβερνήσεις, όπως και τα συνταξιοδοτικά συστήματα ειδικά των δυτικών κοινωνιών.

Ο κόσμος θεωρείται εξάλλου ότι βρίσκεται στο χείλος μιας «νέας βιομηχανικής» ρομποτικής επανάστασης, ενώ και άλλες εκδηλώσεις τεχνητής νοημοσύνης είναι πιθανό να μην αφήσουν ανεπηρέαστο κανένα στρώμα της κοινωνίας.

Η εργασία

Η επανάσταση της τεχνητής νοημοσύνης απειλεί να αντικαταστήσει τον ανθρώπινο εγκέφαλο και να δημιουργήσει μια οικονομία στην οποία το κεφάλαιο δεν συμπληρώνει μόνο αλλά υποκαθιστά την εργασία.

Σε αυτό το περιβάλλον, ο ρόλος των συντελεστών παραγωγής, η συμβολή της εργασίας, του κεφαλαίου και της παραγωγικότητας με βάση τα κλασικά οικονομικά μοντέλα καθίστανται αβέβαια.

Αντιμετωπίζοντας τις νέες προκλήσεις του κόσμου το Τμήμα Διαχείρισης Πλούτου της ελβετικής τράπεζας UBS κατάρτισε, με φαντασία όπως αναφέρει, τέσσερα σενάρια για το μέλλον του κόσμου που θα μπορούσαν να παίξουν καταλυτικό ρόλο για την πορεία της παγκόσμιας οικονομίας αλλά και το επενδυτικό περιβάλλον στα χρόνια που έρχονται ως απόρροια, μεταξύ άλλων, των δημογραφικών προκλήσεων, της κλιματικής αλλαγής, της καινοτομίας και των οικονομικών κύκλων.

1ο ΣΕΝΑΡΙΟ. Ο θαυμάσιος νέος κόσμος: Η αγορά εργασίας προσαρμόζεται στα ρομπότ. Η παγκοσμιοποίηση επιστρέφει. Η δυναμική του προστατευτισμού υποχωρεί, ενώ η ελεύθερη κυκλοφορία των κεφαλαίων και η άνοδος του εμπορίου κυριαρχούν. Η αγορά εργασίας προσαρμόζεται στην εμφάνιση της ρομποτικής, με νέες θέσεις και νέες μορφές εργασίας να εξασφαλίζουν υψηλή απασχόληση. Η παραγωγικότητα ανεβαίνει, καθώς το εργατικό δυναμικό μαθαίνει να εκμεταλλεύεται τη δύναμη της τεχνητής νοημοσύνης και της ρομποτικής. Οι μισθοί αυξάνονται, καθώς η τεχνολογία δι-

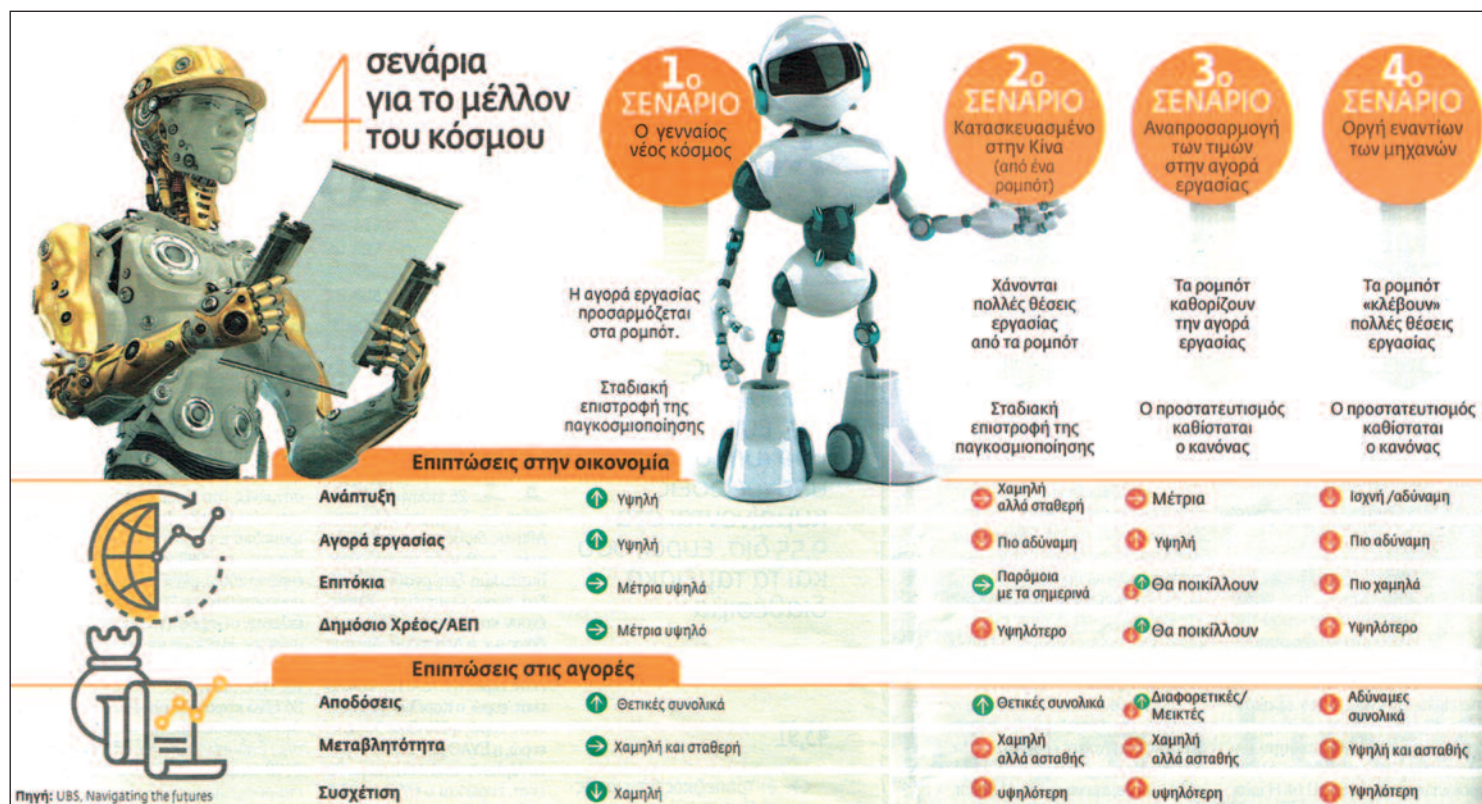
μιουργεί νέες θέσεις εργασίας, ενώ η παγκοσμιοποίηση επιστρέφει.

Το περιβάλλον βοηθά τις κυβερνήσεις να διαχειριστούν το χρέος τους, αλλά η κινητικότητα των εξειδικευμένων εργαζομένων και η ταχύτερη κίνηση των κεφαλαίων καθιστούν δυσχερή την αποτελεσματική φορολογία, την ώρα που οι κρατικές δαπάνες παραμένουν υψηλές.

2ο σενάριο. Κατασκευάστηκε στην Κίνα (από ένα ρομπότ): Τα περισσότερα κράτη συνεχίζουν να εκλέγουν πολιτικές ηγεσίες που δεν αντιτίθενται στην παγκοσμιοποίηση, με αποτέλεσμα το παγκόσμιο εμπόριο και διασυνοριακές ροές κεφαλαίων να κινούνται ανοδικά. Ωστόσο, η αγορά εργασίας δεν προσαρμόζεται στη διαδικασία της ρομποτικής και της τεχνητής νοημοσύνης και η ανεργία αυξάνεται. Τα ρομπότ διαταράσσουν την αγορά εργασίας, ενώ η ανάπτυξη σταθεροποιείται χαμηλά, με τα επιτόκια να κινούνται στα σημερινά επίπεδα και το δημόσιο χρέος να σημειώνει άνοδο.

Οι εξελίξεις στη ρομποτική και στην τεχνητή νοημοσύνη ξεπερνούν τις προσδοκίες, επηρεάζοντας την αγορά εργασίας, με τη ζήτηση για εργαζομένους υψηλής εξειδίκευσης να αυξάνεται την ώρα που οι μισθοί για τους εργαζομένους με χαμηλή ειδίκευση μειώνονται. Ο μεγαλύτερος κίνδυνος σε αυτό το σενάριο είναι οι κρίσεις κρατικού χρέους.

3ο σενάριο. Αναπροσαρμογή των τιμών στην αγορά εργασίας: Ο προστατευτισμός γίνεται παγκόσμια τάση και τα παγκοσμιοποιημένα μοντέλα αρχίζουν να ξεφτίζουν. Οι περιορισμοί στη μετανάστευση οδηγούν σε ελλείψεις εργατικού δυναμικού και ο προστατευτισμός πιέζει το παγκόσμιο εμπόριο.



Οι εταιρείες προσπαθούν να αντιμετωπίσουν τις απώλειες με την καινοτομία στην εγχώρια αγορά. Η αγορά εργασίας προσαρμόζεται και η ανάπτυξη παραμένει μέτρια. Ο προστατευτισμός οδηγεί σε μικρότερη απόδοση του επενδεδυμένου κεφαλαίου πιέζοντας τη μακροπρόθεσμη ανάπτυξη. Ωστόσο η καινοτομία στη ρομποτική και η εστίαση στις τοπικές τεχνικές παραγωγής βελτιώνουν την αποτελεσματικότητα και έχουν θετικό αντίκτυπο. Ο προστατευτισμός αποτελεί πια τον κανόνα, ενώ τα πραγματικά επιτόκια, οι επενδύσεις, αλλά και η εξέλιξη του δημοσίου χρέους ποικίλλουν από περιοχή σε περιοχή. Στο σενάριο αυτό ο μεγαλύτερος κίνδυνος είναι να κινδυνεύσει η ανεξαρτησία των κεντρικών τραπεζών.

4ο σενάριο. Οργή ενάντια στις μηχανές: Η ρομποτική και η τεχνητή νοημοσύνη «κλέβουν» πολλές θέσεις εργασίας. Ο προστατευτισμός και οι εθνικιστικές τάσεις αυξάνονται. Η παγκοσμιοποίηση αντιστρέφεται, την ώρα που το παγκόσμιο εμπόριο και η κινητικότητα ανθρώπων, αγαθών και κεφαλαίων περιορίζονται. Τα ρομπότ κυριαρχούν, ενώ χάνονται πολλές θέσεις εργασίας. Ο προστατευτισμός καθίσταται ο κανόνας. Η ισχυρή ανάπτυξη μειώνει τα πραγματικά επιτόκια, ενώ τα κρατικά χρέη αυξάνονται. Οι φόροι αυξάνονται, αλλά δεν επαρκούν, λόγω της αύξησης των δαπανών και της ισχυρής ανάπτυξης. Οι περιορισμοί στη μετανάστευση δεν συμβάλλουν σημαντικά στη μείωση της ανεργίας, καθώς η δουλειά των μη εξειδικευμένων εργατών καλύπτεται από τα ρομπότ. Στο σενάριο αυτό τα κρατικά ομόλογα θα ξεπεράσουν τις αποδόσεις των μετοχών, ενώ ως μεγαλύτερος κίνδυνος αναγνωρίζεται το ενδεχόμενο γεωπολιτικών και στρατιωτικών συγκρούσεων. ■

Υπογραφή συμβολαίου για τη διαμόρφωση της περιοχής της Αρχιγραμματείας

Υπογράφηκε στις 16 Οκτωβρίου, στο Τμήμα Δημοσίων Έργων, το συμβόλαιο για τη διαμόρφωση της περιοχής της Αρχιγραμματείας στη Λευκωσία.

Το Συμβόλαιο υπέγραψαν εκ μέρους της Κυβέρνησης, η Διευθύντρια του Τμήματος Δημοσίων Έργων κα Χρυστάλλα Μαλούππα και, εκ μέρους της Εταιρείας CY-

FIELD Development Public Ltd, ο κ. Χρίστος Παπασωζώμενος.

Η δαπάνη του έργου ανέρχεται στα 893.000,00 ευρώ (+Φ.Π.Α.). Οι κατασκευαστικές εργασίες αναμένεται να αρχίσουν τέλη του μήνα Οκτωβρίου και θα συμπληρωθούν μέχρι το καλοκαίρι. ■



Η ζωή των γυναικών και των ανδρών στην Ευρώπη – Στατιστικά πορτραίτα

Η ζωή μας είναι γεμάτη ορόσημα, όπως η έναρξη του σχολείου, η ενηλικίωση, η εγκατάλειψη του πατρικού σπιτιού και η πρώτη δουλειά, ο γάμος, η γέννηση των παιδιών μας, η συνταξιοδότηση... Εξετάζοντας τα στοιχεία για το επίπεδο εκπαίδευσης, την απασχόληση, την επαγγελματική σταδιοδρομία και τις αποδοχές, καθώς επίσης και για τη φροντίδα των παιδιών, την υγεία, τις διατροφικές ή πολιτιστικές συνήθειες και τη χρήση του διαδικτύου, παρατηρούνται μεγάλες διαφορές μεταξύ γυναικών και ανδρών αλλά και μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ.

Τα στατιστικά στοιχεία μπορούν να συμβάλουν στην καλύτερη κατανόηση της ποι-

κιλομορφίας και των χαρακτηριστικών της ζωής των Ευρωπαίων, επισημαίνοντας τις ομοιότητες και διαφορές, αλλά και τις ανισότητες μεταξύ των γυναικών και των ανδρών. Αυτός ακριβώς είναι ο στόχος του νέου ψηφιακού δημοσιεύματος «**Η ζωή των γυναικών και των ανδρών στην Ευρώπη – Στατιστικά πορτραίτα**», που δημοσιεύεται σήμερα από τη Eurostat, τη στατιστική υπηρεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σε συνεργασία με τις Εθνικές Στατιστικές Υπηρεσίες των κρατών μελών της ΕΕ και των χωρών της Ευρωπαϊκής Ζώνης Ελευθέρων Συναλλαγών. Το ψηφιακό αυτό δημοσίευμα παρουσιάζει με εύληπτο τρόπο στατιστικά στοιχεία μέσω σύντομων κειμένων, γραφημάτων και

εργαλείων διαδραστικής απεικόνισης. Οι αναγνώστες μπορούν επίσης να δοκιμάσουν τις γνώσεις τους σε ένα κουίζ.

Το δημοσίευμα ανακοινώνεται σήμερα ταυτόχρονα σε όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και σε 24 γλώσσες, με αφορμή τον εορτασμό της Ευρωπαϊκής Ημέρας Στατιστικής (20 Οκτωβρίου).

Το ψηφιακό δημοσίευμα περιλαμβάνει τρία κεφάλαια.

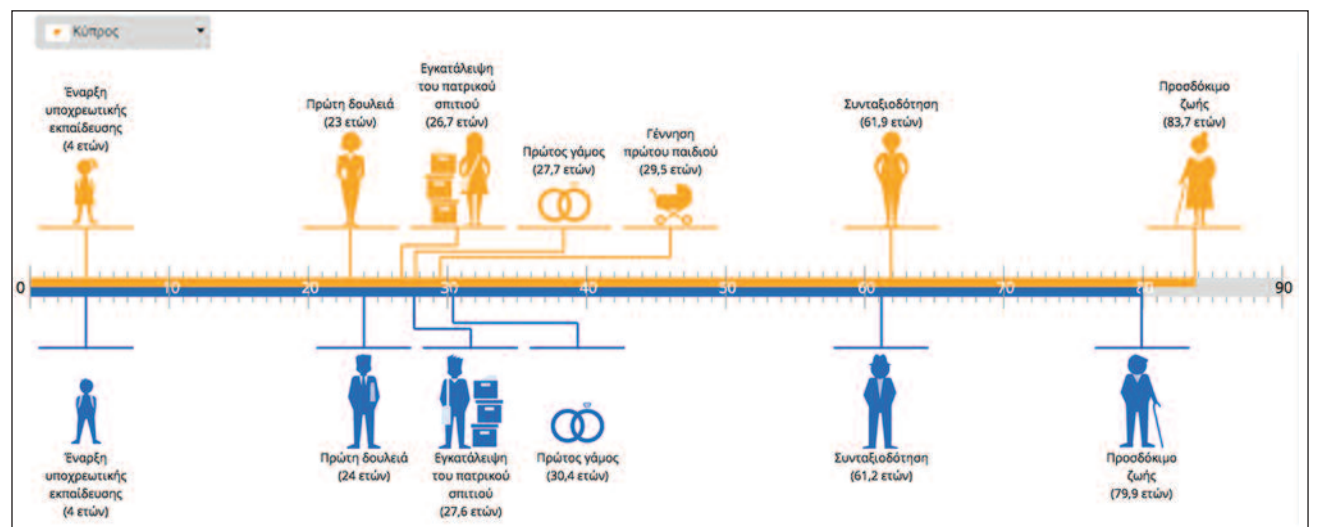
Η δημοσίευση του ψηφιακού δημοσιεύματος «Η ζωή των γυναικών και των ανδρών στην Ευρώπη – Στατιστικά πορτραίτα», σήμερα, ευθυγραμμί-



ται με την έναρξη της διάσκεψης "Power from Statistics" που διεξάγεται για δύο ημέρες στις Βρυξέλλες.

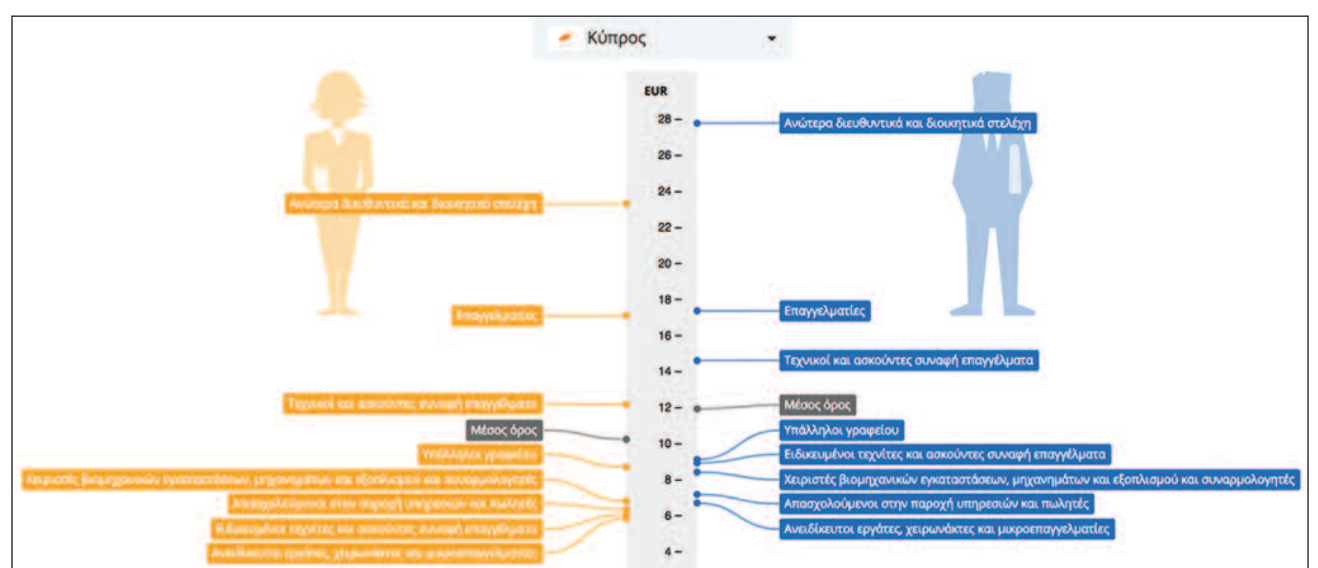
Ζούμε, μεγαλώνουμε, γερνάμε...

Αυτό το κεφάλαιο επικεντρώνεται σε δημογραφικά στοιχεία και στοιχεία για την υγεία, συμπεριλαμβανομένων, για παράδειγμα, δεδομένων για το προσδόκιμο ζωής, τις ανύπαντρες μητέρες και τους ανύπαντρους πατέρες, καθώς και για τον τρόπο με τον οποίο αντιλαμβανόμαστε την υγεία μας. Σ' ένα διάγραμμα, όπου επισημαίνονται διαφορετικά ορόσημα στη ζωή, μπορείτε να μάθετε, μεταξύ άλλων, ότι οι γυναίκες εγκαταλείπουν τη γονική κατοικία νωρίτερα από τους άνδρες. Μπορεί επίσης να ανακαλύψετε ότι υπάρχουν περισσότερες μητέρες από ότι πατέρες μονογονιοί.



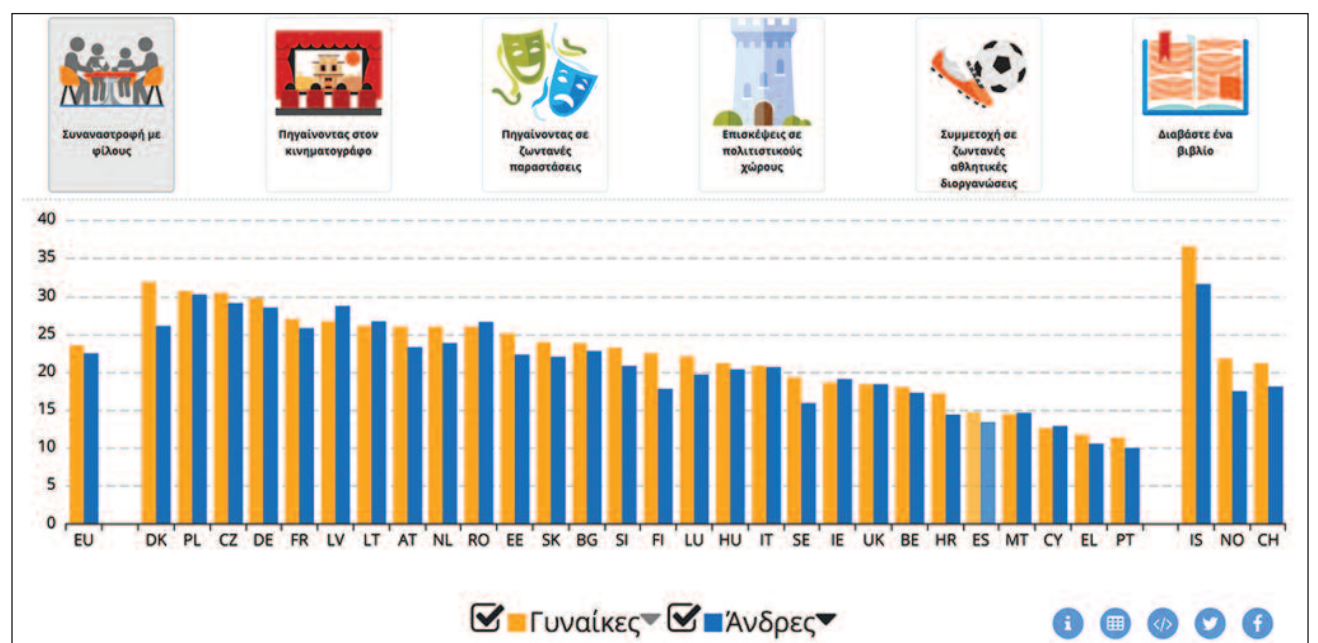
Μαθαίνουμε, εργαζόμαστε, αμειβόμαστε...

Το κεφάλαιο αυτό περιλαμβάνει στοιχεία σχετικά με το επίπεδο εκπαίδευσης, τη συμφιλίωση της επαγγελματικής με την οικογενειακή ζωή, την πλήρη και μερική απασχόληση, την ανεργία, το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των δύο φύλων κλπ. Τα ενδιαφέροντα συγκριτικά στοιχεία δείχνουν ότι οι γυναίκες έχουν υψηλότερο μορφωτικό επίπεδο από τους άνδρες. Επίσης, όσο περισσότερα παιδιά υπάρχουν σε μια οικογένεια, τόσο μεγαλύτερη είναι η διαφορά μεταξύ των ποσοστών απασχόλησης γυναικών και ανδρών.



Τρώμε, αγοράζουμε, σερφάρουμε, κοινωνικοποιούμαστε...

Το κεφάλαιο αυτό επικεντρώνεται σε στοιχεία για τις διατροφικές και κοινωνικές συνήθειες, τις δραστηριότητες αναψυχής και τις διαδικτυακές πρακτικές. Παρατηρώντας την κατανάλωση οινοπνεύματος, τσιγάρων ή φρούτων και λαχανικών αλλά και τη σωματική δραστηριότητα, οι διαφορές μεταξύ γυναικών και ανδρών εξηγούν, τουλάχιστον εν μέρει, γιατί υπάρχουν περισσότεροι άνδρες από τις γυναίκες που θεωρούνται υπέρβαροι. Θα ανακαλύψετε επίσης ότι, η ανάγνωση βιβλίων καθώς και η παρακολούθηση ζωντανών παραστάσεων, όπως οι συναυλίες, είναι πιο συχνές μεταξύ των γυναικών από ότι μεταξύ των ανδρών.





ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ

Αυξάνεται η εμπιστοσύνη των πολιτών απέναντι στην ΕΕ



Η πλειοψηφία των Ευρωπαίων πολιτών πιστεύει ότι η συμμετοχή στην ΕΕ είναι θετική για τη χώρα τους, σύμφωνα με την τελευταία έρευνα του Parlemeter και του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου.

Το ποσοστό αυτό ανέρχεται στο 57%, αγγίζοντας τα αντίστοιχα ποσοστά που σημειώθηκαν πριν την κρίση. Το 47% των πολιτών αισθάνεται ότι η φωνή του μετράει στην ΕΕ, ένα ποσοστό που είναι το μεγαλύτερο που σημειώθηκε από τις Ευρωεκλογές του 2009.

Ο πρόεδρος του ΕΚ, Αντόνιο Ταγιάνι, σημείωσε ότι «Τα αποτελέσματα της έρευνας είναι θετικά και ενθαρρυντικά. Η δημοσκοπήση δείχνει αφενός ότι υπάρχει συνεχώς αυξανόμενη εμπιστοσύνη στους θεσμούς και στη δουλειά που κάνουμε και αφετέρου ότι η κρίση των τελευταίων ετών αποτελεί παρελθόν».

Στην έρευνα του Parlemeter 2017 πήραν μέρος μέσω προσωπικής συνέντευξης 27,881 Ευρωπαίοι, ηλικίας άνω των 15, από τα 28 κράτη μέλη, από τις 23 Σεπτεμβρίου έως τις 2 Οκτωβρίου 2017.

Το 64% των ερωτηθέντων δηλώνει ότι η χώρα τους έχει επωφεληθεί από την ένταξη στην ΕΕ, ενώ το 57% ότι η ένταξη στην ΕΕ είναι κάτι καλό.

Περισσότεροι από τους μισούς συμμετέχοντες (55%) δήλωσαν ότι ενδιαφέρονται για τις Ευρωεκλογές που θα διεξαχθούν το 2019, ενώ το 47% πιστεύει ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα πρέπει να διαδραματίζει μεγαλύτερο ρόλο στο μέλλον.

Αναλυτικά, όσον αφορά τη θετική εικόνα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, η Ιρλανδία ανέρχεται στην πρώτη θέση με 54% και ακολουθούν η Βουλγαρία με 49%, η Μάλτα με 46%, το Λουξεμβούργο με 46%, η Πορτογαλία με 44%, η Ρουμανία με 43%, η Γερμανία με 41%, η Πολωνία με 38%, η Ολλανδία με 37%, η Ουγγαρία με 36%, η Ιταλία με 36%, η Σουηδία με 35%, το Βέλγιο με 34%, η Αυστρία με 33%, η Δανία με 33%, η Σλοβακία με 32%, η Λιθουανία με 31%, η Κροατία με 31%, η Σλοβενία με 28%, η Κύπρος με 27%, το Ηνωμένο Βασίλειο με 27%, η Ελλάδα με 27%, η Φινλανδία με 26%, η Λετονία με 25%, η Γαλλία με 20% και η Τσεχική Δημοκρατία με 18%. Ο μέσος όρος της ΕΕ ανέρχεται στο 33%.

Η έρευνα επιβεβαιώνει τη θετική στάση των πολιτών προς την ΕΕ, μια συνεχώς αυξανόμενη τάση που παρατηρήθηκε από αντίστοιχες έρευνες το 2016.

Αναφορικά με την προώθηση πολιτικών, οι πολίτες πιστεύουν ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο πρέπει να υποστηρίξει δράσεις για την καταπολέμηση της φτώχειας (42%) και του κοινωνικού αποκλεισμού (41%), της τρομοκρατίας (41%) και της ανεργίας στους νέους (31%). ■

150 δις ευρώ για την αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής



Τα στοιχεία είναι αποκαλυπτικά. Οι συνολικές οικονομικές απώλειες που προκλήθηκαν από ακραίες καιρικές συνθήκες και κλιματικές συνθήκες στην Ευρώπη κατά την περίοδο 1980-2016 ανήλθαν σε πάνω από 450 δις. ευρώ. Επίσης, για την ίδια πάντα χρονική περίοδο ακραία καιρικά φαινόμενα όπως καύσωνες, παρατεταμένες ξηρασίες αλλά και δασικές

πυρκαγιές προκάλεσαν απώλειες 89.873 ανθρώπων σε όλη την Ευρώπη.

Τα στατιστικά αυτά αναφέρθηκαν κατά τη διάρκεια παρουσίασης της νέας έκθεσης του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Περιβάλλοντος για την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή και τη διαχείριση των καταστροφών στις 17 Οκτωβρίου στις Βρυξέλλες.

Το μεγαλύτερο μερίδιο των οικονομικών επιπτώσεων προκλήθηκαν από πλημμύρες (περίπου 40%), ακολουθούμενες από τις καταιγίδες (25%), τις ξηρασίες (περίπου 10%) και τα κύματα καύσωνα (περίπου 5%).

Όσον αφορά τις επιπτώσεις στην ανθρώπινη υγεία, τα κύματα καύσωνα είναι τα πιο θανατηφόρα, ειδικά για τις ευάλωτες ομάδες όπως οι ηλικιωμένοι, εξαιτίας, για παράδειγμα, της επιδείνωσης των αναπνευστικών και καρδιαγγειακών παθήσεων που επιδεινώνεται από την ατμοσφαιρική ρύπανση. Οι πλημμύρες, οι κατολισθήσεις και οι δασικές πυρκαγιές προκαλούν επίσης θανάτους, αλλά λιγότερους από τα κύματα καύσωνα.

«Πέντε χρόνια μετά την εκπόνηση της Ευρωπαϊκής Στρατηγικής για την Προσαρμογή βρισκόμαστε ενώπιον ενός κόσμου που αντιμετωπίζει πολλαπλούς κινδύνους. Είμαστε ικανοποιημένοι για το γεγονός ότι 25 χώρες της ΕΕ έχουν υιοθετήσει εθνικές στρατηγικές για την προσαρμογή» είπε η κα. Slingenberg από τη Γενική Διεύθυνση της Επιτροπής για τη δράση για το Κλίμα ενώ επίσης ανέφερε σχετικά με τη χρηματοδότηση της προσαρμογής «επιθυμούμε να προχωρήσουμε με την ενσωμάτωση της προσαρμογής στον κοινοτικό προϋπολογισμό και έχοντας μια άριστη συνεργασία με τη ΓΔ Περιφερειακής πολιτικής της Κομισιόν έχουμε προβλέψει 50 δις ευρώ στα διαρθρωτικά ταμεία για τη χρηματοδότηση της προσαρμογής ενώ ο συνολικός προϋπολογισμός τόσο για το μετριασμό των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου όσο και για την προσαρμογή θα ανέλθει περίπου στα 150 δις ευρώ» είπε.

Απαντώντας σε ερώτηση για το διεθνή ρόλο της ΕΕ στην κλιματική πολιτική η κα. Slingenberg απάντησε ότι «είναι αλήθεια ότι όσον αφορά την στρατηγική για την προσαρμογή η ΕΕ έχει ακολουθήσει μια εσωστρεφή πολιτική. Θα πρέπει να συνδυάσουμε τις πολιτικές για την αναπτυξιακή συνεργασία, τη βιώσιμη ανάπτυξη και φυσικά για την προσαρμογή σε μια ενιαία γραμμή πάντα σύμφωνα με το πλαίσιο της Συμφωνίας του Παρισιού». ■

Πράσινο για αγωγό ηλεκτρισμού EuroAsia Interconnector



Ένα από τα πιο σημαντικά διαδικαστικά στάδια στην πρόοδο για υλοποίηση του μεγαλεπήβολου σχεδίου για τον ηλεκτρικό αγωγό EuroAsia Interconnector, με ιστορική ειδικά για την Κύπρο σημασία, ολοκληρώθηκε: Οι Ρυθμιστικές Αρχές Ενέργειας Κύπρου και Ελλάδας, εξέδωσαν κοινή απόφαση για «καταμερισμό του διασυνοριακού κόστους της ηλεκτρικής

διασύνδεσης» EuroAsia Interconnector μεταξύ της Κύπρου και της Ελλάδας.

Πρέπει να σημειωθεί ότι ανάλογη κοινή απόφαση έχει ληφθεί και για μελλοντικό αγωγό φυσικού αερίου. Ο καταμερισμός του διασυνοριακού κόστους προβλέπεται μέσα από Ευρωπαϊκό Κανονισμό για Έργα Κοινού Ενδιαφέροντος. Ουσιαστικά πρόκειται για ένα από τα σημαντικά βήματα και για την άρση της ηλεκτρικής απομόνωσης της Κύπρου, που σημειώνεται ότι είναι η τελευταία χώρα – μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης που είναι ενεργειακά απομονωμένη.

Σύμφωνα με τη σχετική απόφαση της Ρυθμιστικής Αρχής Ενέργειας Κύπρου (ΡΑΕΚ), που λήφθηκε ουσιαστικά μετά και από συμφωνία με τη Ρυθμιστική Αρχή της Ελλάδας (ΡΑΕ), έλαβαν υπόψη το γεγονός ότι ο αγωγός που θα συνδέσει ηλεκτρικά την Κύπρο και την Ελλάδα, μέσω Κρήτης, περιλαμβάνεται στα έργα κοινού ενδιαφέροντος της ΕΕ και τις διευρωπαϊκές ενεργειακές υποδομές.

Ουσιαστικά, με την απόφαση μεταξύ άλλων κρίνεται και επίσημα ότι το έργο έχει φτάσει σε επαρκή βαθμό ωριμότητας για σκοπούς λήψης απόφασης και υπάρχει καθαρός θετικός αντίκτυπος από τα αποτελέσματα του έργου.

Η Ηλεκτρική Διασύνδεση EuroAsia Interconnector αποτελείται από τη διασύνδεση των συστημάτων Ισραήλ, Κύπρου και Ελλάδας (μέσω Κρήτης) με υποθαλάσσια καλώδια συνεχούς ηλεκτρισμού μήκους 1.520 χλμ, και δημιουργεί ένα αξιόπιστο εναλλακτικό διάδρομο μεταφοράς ηλεκτρικής ενέργειας προς και από την Ευρώπη.

Το έργο εμπίπτει στην ενεργειακή πολιτική της Ευρωπαϊκής Ένωσης και συνεισφέρει στους ενεργειακούς στόχους που έχουν τεθεί, ενώ μεταξύ άλλων τερματίζει την ενεργειακή απομόνωση της Κύπρου, κάτι που αποτελεί βασικό στόχο και προτεραιότητα της ενεργειακής πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Επίσης, δημιουργεί ένα διάδρομο ηλεκτρικής ενέργειας από Ισραήλ – Κύπρος – Κρήτη – Ελλάδα, μέσω των οποίων η ΕΕ μπορεί με ασφάλεια να εφοδιάζεται με ηλεκτρική ενέργεια που παράγεται από τα αποθέματα φυσικού αερίου στην Κύπρο και το Ισραήλ, καθώς και από τις διαθέσιμες ανανεώσιμες πηγές ενέργειας, ενώ συνεισφέρει σημαντικά και στην ασφάλεια του ενεργειακού εφοδιασμού των τριών χωρών και του συστήματος της ΕΕ. ■

Μεταρρύθμιση των κανόνων των αποσπασμένων εργαζομένων



Η επιτροπή Απασχόλησης του ΕΚ ψήφισε έκθεση για τη μεταρρύθμιση των κανόνων των αποσπασμένων εργαζομένων στην ΕΕ. Στόχος της έκθεσης είναι η εξασφάλιση δίκαιων μισθολογικών συνθηκών και της κοινωνικής προστασίας για τους αποσπασμένους εργαζομένους αλλά και η ισοτιμία των όρων ανταγωνισμού μεταξύ των επιχειρήσεων.

Απόσπαση είναι μια συγκεκριμένη μορφή διασυνοριακής κινητικότητας του εργατικού δυναμικού που είναι απαραίτητη για την ελευθερία παροχής υπηρεσιών (έναν από τους πυλώνες της Ενιαίας Αγοράς). οι εταιρείες μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες σε άλλο κράτος μέλος χωρίς να χρειάζεται να εγκατασταθούν στην εν λόγω χώρα.

Ένας «αποσπασμένος» εργαζόμενος είναι ένας εργαζόμενος που έχει σταλεί από τον εργοδότη του να ασκήσει μια δραστηριότητα σε άλλο κράτος μέλος για προσωρινή περίοδο. Εκτός από τους καθαρά οικονομικούς λόγους, οι αποσπασμένοι χρησιμοποιούνται για να καλύψουν θέσεις υψηλών δεξιοτήτων.

Οι αποσπασμένοι εργαζόμενοι δεν πρέπει να συγχέονται με τους εργαζόμενους που μετακινούνται τακτικά (η πιο κοινή μορφή κινητικότητας στην ΕΕ).

Οι σημερινοί κανόνες, εγκρίθηκαν το 1996 και καθορίζουν ένα σύνολο υποχρεωτικών κανόνων ως προς τους όρους και τις συνθήκες εργασίας που πρέπει να εφαρμόζονται, όπως τα κατώτατα όρια αμοιβών, οι μέγιστες περιόδους εργασίας και ελάχιστες περιόδους ανάπαυσης, η ελάχιστη άδεια μετ' αποδοχών, η ίση μεταχείριση ανδρών και γυναικών και άλλα.

Τα τελευταία 20 χρόνια η οικονομική κατάσταση και η κατάσταση στην εργασιακή αγορά στην ΕΕ έχει αλλάξει πολύ. Για αυτό και είναι απαραίτητη η ανανέωση των κανόνων. Οι διαφορές στο κόστος εργασίας και στους μισθούς αποτελούν πλέον κίνητρα για την απόσπαση των εργαζομένων. Τα κενά στη σημερινή νομοθεσία έχουν οδηγήσει σε καταχρηστικές και δόλιες πρακτικές που εκμεταλλεύονται τους αποσπασμένους.

Στόχος των νέων κανόνων είναι η διασφάλιση ότι οι αποσπασμένοι θα αντιμετωπίζονται με τους ίδιους όρους που αντιμετωπίζονται και οι τοπικοί εργαζόμενοι στο ζήτημα της αμοιβής (συμπεριλαμβανομένων των επιδομάτων), δηλαδή σύμφωνα με την αρχή της «ίσης αμοιβής για ίση εργασία στον ίδιο τόπο».

Από το 2010 μέχρι το 2015, ο αριθμός των αποσπασμένων στην ΕΕ αυξήθηκε κατά 41,3% και έφτασε τα 2.05 εκατομμύρια. Οι περισσότεροι αποσπασμένοι εργαζόμενοι (85%), αποστέλλονται σε χώρες της Δυτικής Ευρώπης, με τη Γαλλία, τη Γερμανία και το Βέλγιο να απορροφούν το 50% του συνόλου των αποσπασμένων. ■

ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΚΑΙ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΚΟΣΜΟ

Αλέξης Τσίπρας: «Η χώρα άλλαξε κατηγορία Απόλυτη επιτυχία το ταξίδι στις ΗΠΑ»



«Η εποχή που η Ελλάδα ήταν το μαύρο πρόβατο, συνώνυμο της χρεοκοπίας και της κακοδιαχείρισης, έχει περάσει ανεπιστρεπτή. Υπάρχει ήδη κλίμα και ρεύμα επενδύσεων, εκεί που τα προηγούμενα χρόνια υπήρχε επενδυτική έρημος», δήλωσε ο Αλέξης Τσίπρας σε συνέντευξη που παραχώρησε στην «Εφημερίδα των Συντακτών» μετά το ταξίδι του στις ΗΠΑ.

Ο πρωθυπουργός αναφέρθηκε, επίσης, στα τρία στοιχεία που συνοψίζουν σύμφωνα με τον ίδιο τη στάση των ΗΠΑ απέναντι στην Ελλάδα. «Στο σεβασμό προς τη χώρα και τους Έλληνες, στην αναγνώριση του στρατηγικού ρόλου της χώρας ως πυλώνα σταθερότητας στην περιοχή και φυσικά στη στήριξη στην οικονομία που ανακάμπτει», όπως είπε χαρακτηριστικά και συνέχισε: «Όλα αυτά τα ταξίδια, καθώς και οι επισκέψεις κορυφών ηγετών στην Ελλάδα, σηματοδοτούν ότι η χώρα άλλαξε κατηγορία. Πέρασε η εποχή που οι Έλληνες πρωθυπουργοί περίμεναν υπομονετικά στην ουρά για μια φωτογραφία».

Σε ότι αφορά στις επικρίσεις που δέχθηκε για το ταξίδι και τη συνάντησή του με τον Ντόναλντ Τραμπ, απάντησε: «Όταν πήγα στη Ρωσία με κατηγορούσαν για παράδοση στον Πούτιν. Όταν πήγα στην Κίνα, για παράδοση στους Κινέζους που θέλουν να αγοράσουν τη χώρα μπιρ παρά. Τώρα ότι παραδόθηκα στον Τραμπ και τον Ατλαντισμό».

Πα το μέλλον της Ευρωζώνης, δήλωσε: «Έχει ανοίξει στην Ευρώπη μια μεγάλη και σε βάθος συζήτηση για το μέλλον της ευρωζώνης. Η Ελλάδα και η κυβέρνησή μας έπαιξαν βασικό ρόλο σ' αυτό. Ευρώπη χωρίς αλληλεγγύη, δημοκρατικό έλεγχο, ισότητα, πολιτικές ανάπτυξης και αναβαθμισμένο ρόλο των εργαζομένων απλούστατα δεν μπορεί να υπάρξει».

Πα τη συμφωνία για τα F-16 και τις «βολές» της αξιωματικής αντιπολίτευσης, τόνισε: «Η ΝΔ προσπαθεί με κάθε τρόπο να υποβαθμίσει τόσο την επίσκεψη όσο και τα καταφανώς θετικά της αποτελέσματα. Η εξωτερική πολιτική και ιδίως η άμυνα της χώρας είναι πολύ σοβαρή υπόθεση για να παίζει κανείς μικροπολιτικά παιχνίδια. Η αναβάθμιση του στόλου των αεροσκαφών της Πολεμικής μας Αεροπορίας είναι κάτι επιβεβλημένο για την Άμυνα της χώρας. Δεν μιλάμε για νέες αγορές, αλλά για εκσυγχρονισμό των υπάρχοντων αεροσκαφών. Όσο για το κόστος ας φρόντιζαν όσοι προέτρεξαν σε δηλώσεις να ενημερωθούν πρώτα για να μην εκτίθενται. ■

Σύγκλιση των πολιτικών δυνάμεων στις αναγκαίες πολιτικές βλέπει ο Γ. Στουρνάρας



Την ανάγκη να αλλάξει το παραγωγικό πρότυπο της χώρας υπογράμμισε ο διοικητής της Τράπεζας της Ελλάδος, Γιάννης Στουρνάρας, μιλώντας σε συνέδριο στην Ελληνοαμερικανική Ένωση.

Όπως ανέφερε «η επιστροφή στο παλιό εσωστρεφές πρότυπο, όπου η ανάπτυξη ήταν εξαρτώμενη από την εγχώρια ζήτηση, κυρίως την κατανάλωση, η οποία χρηματοδοτήθηκε από εξωτερικό δανεισμό, είναι ανέφικτη και ανεπιθύμητη. Το κράτος οφείλει να κάνει

προσεκτικό και στοχευμένο σχεδιασμό των μεταρρυθμίσεων, ώστε να δημιουργούνται τα σωστά κίνητρα για τον ιδιωτικό τομέα και να αποφεύγονται προβλήματα και στρεβλώσεις που παρατηρήθηκαν στο παρελθόν.»

Ο κ. Στουρνάρας εστίασε την ομιλία του στις μεταρρυθμίσεις για την ανταγωνιστικότητα, τις επενδύσεις και την επιχειρηματικότητα, στις μεταρρυθμίσεις στη δημόσια διοίκηση και στις μεταρρυθμίσεις στο τρίγωνο της γνώσης δηλαδή παιδεία, έρευνα και ανάπτυξη, καινοτομία.

Παρά τα λάθη και τις οπισθοδρομήσεις, παρά το σημαντικό οικονομικό και κοινωνικό κόστος της κρίσης, η Ελλάδα, ανέφερε, έχει σημειώσει σημαντική πρόοδο τα τελευταία επτά χρόνια, τόσο στην προσαρμογή των δημοσιονομικών και εξωτερικών ανισορροπιών της όσο και στην εφαρμογή ενός αυστηρού προγράμματος μεταρρυθμίσεων.

Ο ρόλος των μεταρρυθμίσεων είναι θεμελιώδης για την αύξηση της ανταγωνιστικότητας της οικονομίας, για την προσέλκυση ξένων άμεσων επενδύσεων και για την ενίσχυση της εξωστρέφειας.

Απαραίτητη προϋπόθεση γι' αυτά είναι η δημιουργία του κατάλληλου πλαισίου επιχειρηματικότητας, εντός του οποίου η ιδιωτική πρωτοβουλία θα λειτουργήσει αποτελεσματικά και, εκμεταλλευόμενη τα δυναμικά συγκριτικά πλεονεκτήματα της χώρας και τη σύγχρονη τεχνολογία, θα εξασφαλίσει βιώσιμη ανάπτυξη. Ο ρόλος του κράτους έγκειται ακριβώς στη δημιουργία αυτού του πλαισίου, ανέφερε ο κ. Στουρνάρας υπογραμμίζοντας πως ο εκσυγχρονισμός της δημόσιας διοίκησης θα πρέπει να είναι στις βασικές προτεραιότητες του προγράμματος μεταρρύθμισης.

Ο ίδιος αναγνώρισε ότι τα οφέλη των μεταρρυθμίσεων είναι μακροχρόνια ενώ το κόστος είναι άμεσο. Αυτό εξηγεί, όπως ανέφερε, το γιατί κάποιες μεταρρυθμίσεις, ενώ νομοθετήθηκαν, δεν υλοποιήθηκαν. Επιπλέον, όπως είπε το κόστος αφορά λίγους και το όφελος πολλούς. ■

Ένταση κυριαρχεί στις διαπραγματεύσεις για τη NAFTA



Αλληλοκατηγορίες εκτοξεύονται μεταξύ Αμερικανών και Καναδών αξιωματούχων για εσκεμμένη κωλυσιεργία και σαμποτάζ των προσπαθειών σχετικά με την επαναδιαπραγμάτευση της Συμφωνίας Ελευθέρου Εμπορίου Βορείου Αμερικής (NAFTA), όπου συμμετέχει και το Μεξικό. Όλες οι πλευρές, όμως, έχουν συμφωνήσει για την παράταση των συνομιλιών έως το α' τρίμηνο του 2018, ενώ ο επόμενος γύρος θα λάβει χώρα στην Πόλη

του Μεξικού, από τις 17 έως τις 21 Νοεμβρίου

Ένα επταήμερο διαπραγματεύσεων στην Ουάσινγκτον κατέληξε σε αδιέξοδο, με την υπουργό Εξωτερικών του Καναδά Κρίστια Φρίλαντ να κατηγορεί τον Λευκό Οίκο ότι επιδιώκει να αποσπάσει μόνον οφέλη χωρίς καμία παραχώρηση. Οι Ηνωμένες Πολιτείες ισχυρίζονται ότι δεν υπάρχει προθυμία από τον Καναδά και το Μεξικό για να περιοριστεί το εμπορικό έλλειμμα των ΗΠΑ με αυτές τις χώρες.

Η κ. Φρίλαντ, ο εμπορικός αντιπρόσωπος των ΗΠΑ Ρόμπερτ Λάιτθαϊζερ και ο υπουργός Οικονομίας του Μεξικού Ιλντεφόνσο Γκουατζάρνο έκαναν λόγο για μεγάλη διαφορά απόψεων. Συνεπώς θα πρέπει να παρατείνουν τις διαβουλεύσεις για επαναδιαπραγμάτευση της NAFTA. Η κ. Φρίλαντ μίλησε για διάσταση απόψεων σχετικά με το ψηφιακό εμπόριο, τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας και τα μέτρα κατά της διαφθοράς.

Οικονομικοί αναλυτές έχουν επισημάνει ότι τα χρονικά περιθώρια είναι αρκετά στενά για την αναθεώρηση μιας συμφωνίας ελεύθερου εμπορίου, που περιλαμβάνει από τις αυτοκινητοβιομηχανίες μέχρι τα γαλακτοκομικά προϊόντα. Επανερχονται, εν τω μεταξύ, οι φόβοι μήπως ο Αμερικανός πρόεδρος αποφασίσει να ακυρώσει τη NAFTA, όπως είχε απειλήσει στο παρελθόν. Ένα από τα βασικά αιτήματα των ΗΠΑ είναι να γίνεται επαναδιαπραγμάτευση των όρων της συμφωνίας ανά πενταετία, να κρατήσει τη μερίδα του λέοντος στην παραγωγή των αυτοκινήτων και να διευκολυνθεί η επιβολή δασμών στις εισαγωγές από τον Καναδά και το Μεξικό. «Έχουμε δει προτάσεις που, αν εφαρμοστούν, θα μας πάνε πάνω από 20 χρόνια πίσω», σχολίασε η κ. Φρίλαντ. Παρά τις εντάσεις, οι Μεξικάνοι και οι Καναδοί αξιωματούχοι τόνισαν ότι δεν θα αποχωρήσουν από το τραπέζι των διαπραγματεύσεων. Ανάλογη στάση τήρησε και ο Αμερικανός εμπορικός αντιπρόσωπος, δηλώνοντας ότι «υπάρχουν πολλοί λόγοι για να συνεχίσουμε το εμπόριο».

Ο Σι Τζινπίνγκ υπόσχεται περισσότερες μεταρρυθμίσεις



Υποσχόμενος ότι η Κίνα «δεν θα κλείσει την πόρτα αλλά θα την ανοίξει περισσότερο» και θα συνδέσει στενότερα την οικονομία της με την παγκόσμια οικονομία, ο Κινέζος πρόεδρος Σι Τζινπίνγκ αναπαρήγαγε στη διάρκεια της εβδομάδας που πέρασε την εικόνα που είχε δώσει στην αρχή του έτους, όταν αιφνιδίασε οικονομολόγους και επιχειρηματίες υπερασπίζόμενος την παγκοσμιοποίηση. Στην ομιλία

του ενώπιον του 19ου Συνεδρίου του Κ.Κ. της Κίνας, ο πρόεδρος της δεύτερης οικονομίας στον κόσμο, η οποία, παρά την επιβράδυνσή της, εξακολουθεί να αναπτύσσεται με ρυθμούς τους οποίους δύσκολα θα επιτύχουν οι δυτικές οικονομίες, απευθύνθηκε ταυτοχρόνως στο εγχώριο και στο διεθνές ακροατήριο και παρουσίασε το όραμά του για μια Κίνα σύγχρονη, ανοικτή στην παγκόσμια οικονομία και με αναβαθμισμένο βιοτικό επίπεδο.

Θέτοντας στόχο να εξελιχθεί η Κίνα έως το 2035 σε πλήρως «εκσυγχρονισμένη» χώρα, η οποία θα βασίζεται στην καινοτομία, και σε «σύγχρονη δύναμη» έως το 2050, δεσμεύθηκε να προωθήσει σειρά μεταρρυθμίσεων που ανταποκρίνονται σε πάγια αιτήματα των εμπορικών της εταίρων από τη Δύση. Ανάμεσά τους η απελευθέρωση της συναλλαγματικής ισοτιμίας και του χρηματοπιστωτικού της συστήματος, αλλά και η υιοθέτηση ενός πιο αποφασιστικού ρόλου που θα έχει η αγορά στη ρύθμιση της οικονομίας και στην κατανομή των πόρων. Η φιλοδοξία της Κίνας να εμπλακεί περαιτέρω στην παγκόσμια οικονομία έχει ήδη δρομολογηθεί με το σχέδιο του νέου δρόμου του μεταζιού, μέσω του οποίου θα διοχετευθούν κινεζικά κεφάλαια σε επενδύσεις σε όλες τις χώρες από τις οποίες πρόκειται να διέλθει το φιλόδοξο σχέδιο του Πεκίνου.

Απευθυνόμενος παράλληλα στο εγχώριο ακροατήριο, λίγους μήνες αφότου το Πεκίνο άρχισε να θέτει περιορισμούς στις αλόγιστες εξαγωγές ξένων επιχειρήσεων από κινεζικές για να σταματήσει η «αιμορραγία» κεφαλαίων, ο κ. Σι υποσχέθηκε να αποτρέψει την απώλεια περιουσιακών στοιχείων του κράτους. Δεσμεύθηκε να εμβαθύνει τη μεταρρύθμιση των κρατικών επιχειρήσεων, να καλλιεργήσει μια οικονομία που θα βασίζεται στη συνύπαρξη κράτους και ιδιωτικού τομέα και να δημιουργήσει επιχειρήσεις που θα μπορούν να ανταγωνιστούν στον παγκόσμιο στίβο. Έθεσε ταυτοχρόνως νέες προτεραιότητες στο πλαίσιο της αλλαγής αναπτυξιακού μοντέλου.

ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΗ

Αναγόρευση του καθηγητή Γ. Μπαμπινιώτη σε διδάκτορα του Πανεπιστημίου Frederick

Πιστό στις αρχές της πολιτισμικής ανάπτυξης και στην αξία των ανθρωπιστικών και κοινωνικών επιστημών το Πανεπιστήμιο Frederick αποφάσισε την αναγόρευση σε επίτιμο διδάκτορα της Σχολής Επιστημών της Αγωγής και Κοινωνικών Επιστημών του εξέχοντα καθηγητή, γλωσσολόγου και πνευματικού ανθρώπου Γεώργιου Μπαμπινιώτη.

Στην τελετή αναγόρευσης στις 17 Οκτωβρίου παρέστη και ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας κ. Νίκος Αναστασιάδης ο οποίος σε χαιρετισμό του τόνισε ότι ο Γεώργιος Μπαμπινιώτης τοποθετώντας συνειδητά την όλη δραστηριότητα του γύρω από το χώρο της παιδείας και της γλώσσας, μέσα από το διδακτικό και συγγραφικό του έργο και, πρωτίστως μέσα από την καθοριστική επιστημονική συμβολή του στην έρευνα της ελληνικής γλώσσας στη διαχρονία της, μπόρεσε να δείξει με έναν ουσιαστικό τρόπο τη συνέχεια, την οικουμενικότητα, την καλλιέργεια και τη μακραίωνη διπλή παράδοση της.



Ο ΠτΔ επισήμανε επίσης για τον καταξιωμένο καθηγητή-επιστήμονα ότι υπηρετώντας για μακρό και ευδόκιμα την ελληνική γλώσσα και τον ελληνικό πολιτισμό, πρόσφερε τα μέγιστα τόσο στην επιστήμη της γλωσσολογίας, συμβάλλοντας



στον εκσυγχρονισμό της όσο και στην ελληνική λεξικογραφία με τη συστηματική επιστημονική έρευνα, τη μελέτη, την ερμηνεία, την ετυμολογία και την ορθογραφία αναρίθμητων λέξεων της Νέας Ελληνικής.

Το έργο του ιδιαίτερα εκτεταμένο αριθμητικά και πολυδιάστατο θεματολογικά, αποτελεί πολύτιμο εργαλείο για όσους ασχολούνται με την ελληνική γλώσσα σε επιστημονικό και επαγγελματικό επίπεδο, αλλά είναι επίσης και πολύτιμο βοήθημα για τον κάθε συνειδητοποιημένο κι ευσυνείδητο ομιλητή της.

Ο Γεώργιος Μπαμπινιώτης αντιλαμβανόμενος τη γλώσσα μας ως το κυριότερο χαρακτηριστικό του λαού μας, είτε ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας, επέδειξε υψηλή προσήλωση στο έργο του, συμβάλλοντας στη διατήρηση, τη διάσωση, την εξέλιξη καθώς και τη θωράκιση της ελληνικής γλώσσας από παγιοποιημένα γλωσσικά λάθη και δάνειες απειλές.

Ο Πρόεδρος Αναστασιάδης τόνισε ότι αξιολογώντας θετικότερα την ερευνητική δραστηριότητα του Γεωργίου Μπαμπινιώτη καθώς και τις έντονα διεπιστημονικές του αναζητήσεις αναφορικά με την ουσία, την ποιότητα, τις δυνατότητες και τη γενικότερη προβολή της ελληνικής γλώσσας στην

Ελλάδα και το εξωτερικό το έργο του πέραν του επιστημονικού του βάρους αποκτά και μια εθνική διάσταση, δικαιολογώντας έτσι απόλυτα τον χαρακτηρισμό που του αποδίδεται ως «εθνικού μνας γλωσσολόγου». Υπενθύμισε ο ΠτΔ τη δωρεά από το ίδρυμα Φώτος Φωτιάδης του Νέου Λεξικού του Καθηγητή Μπαμπινιώτη «Λεξικό παραγώγων των συνθέτων της Ελληνικής γλώσσας. Τα παιδιά και για εγγόνια των λέξεων της γλώσσας μας», σε όλα τα Πανεπιστήμια και τα Σχολεία Μέσης Εκπαίδευσης στην Κύπρο.

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας συγχάρηκε θερμά για την τεράστια προσφορά και τις υπηρεσίες του από τις διάφορες θέσεις τις οποίες υπηρέτησε τον πολιτισμό και την κοινωνία και οι οποίες του δίνουν εξέχουσα θέση ανάμεσα στους πνευματικούς ταγούς του Ελληνισμού καθιστώντας τον παράλληλα πρότυπο για τους συνεχιστές του.

Στην ομιλία του ο Γεώργιος Μπαμπινιώτης τόνισε πως η γλώσσα υπάρχει για να υπηρετεί τη σκέψη και η σκέψη υπάρχει για να μας δίνει την επαφή με τον κόσμο της πραγματικότητας που είναι τα όντα, τα οποία ο νους μας τα κάνει έννοιες και έρχεται η γλώσσα να κάνει τις έννοιες σημασίες ντυμένες με μορφή τις λέξεις. 'Αρα οι λέξεις δεν υπάρχουν χωρίς τις έννοιες και η γλώσσα δεν υπάρχει χωρίς τη νόηση, το νου μας, τη σκέψη η οποία υπηρετεί την επαφή μας, τη σχέση μας με τον κόσμο.

Είπε επίσης μεταξύ άλλων ο καθηγητής ότι το λεξιλόγιο, η γραμματική και η σύνταξη είναι το λογισμικό της γλώσσας, το οποίο ισοδυναμεί με το λογισμικό του νου, το εννοιολόγιο, που είναι οι λεκτικές κατηγορίες και οι νοηματικές ενότητες. Αν δεν προσπαθήσουμε να τις εμπλουτίσουμε θα έχουμε προβλήματα στην έκφραση και κατ' επέκταση στη σκέψη μας. Τόνισε ιδιαίτερα «εγώ ακόμα είμαι μαθητής της γλώσσας, ακόμα μαθαίνω σημασίες λέξεων, ακόμα βρίσκω δομές, ακόμα, ακόμα ακόμα...» ■

«Πλάτωνος Απολογία Σωκράτους» Εκδήλωση Ανοικτού Πανεπιστημίου



ΠΛΑΤΩΝΟΣ ΑΠΟΛΟΓΙΑ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ



Με το θεατρικό μονόλογο «Πλάτωνος Απολογία Σωκράτους» συνεχίζει τις πολιτιστικές του εκδηλώσεις το Ανοικτό Πανεπιστήμιο Κύπρου, με την ευκαιρία συμπλήρωσης 15 χρόνων από τη λειτουργία του.

Η παράσταση θα πραγματοποιηθεί σήμερα Τετάρτη στις 8.30 μ.μ. στη 2η σκηνή του Σατιρικού Θεάτρου – Πολιτιστικό Κέντρο Βλαδίμηρος Κανκαρίδης.

Ο συγκεκριμένος πλατωνικός διάλογος έχει μεταφερθεί στη θεατρική σκηνή από τον Κωνσταντίνο Κωνσταντόπουλο. Πραγμα-

τεύεται τη δική του Σωκράτη και τελικά την καταδίκη και το θάνατό του. Ο Πλάτωνας - μαθητής του Σωκράτη και παρών στη δίκη- παρουσιάζει στο μοναδικό μη διαλογικό του έργο το μεγαλείο της ψυχής και του πνεύματος του Σωκράτη, την ηθική μεγαλοσύνη του, τα διαχρονικά μηνύματά του, που διακαίουν την φήμη του στους αιώνες, και μέσα από το κείμενό του επιδιώκει να αποδείξει την αθωότητα του δασκάλου του στο 'δικαστήριο της ιστορίας'.

Ερμηνεύει τον ρόλο του Σωκράτη ο ίδιος ο

σκηνοθέτης, Κωνσταντίνος Κωνσταντόπουλος, και τη φωνή του Μέλητου αναλαμβάνει ο Ορέστης Τρίκας. Το κείμενο του Πλάτωνα έχει μεταφραστεί από τον Αλέξανδρο Μωραϊτίδη, σε μουσική του Χρήστου Λεοντή.

Σύμφωνα με τον σκηνοθέτη, η παράσταση «Πλάτωνος Απολογία Σωκράτους» περιέχει μηνύματα επίκαιρα για τη δημοκρατία, την αξία της αρετής, της αυτογνωσίας, την ελευθερία και την ηθική.

Η είσοδος για το κοινό είναι ελεύθερη. ■

Περιφερειακή εκδήλωση των Κέντρων Ενηλίκων Πάφου

Πραγματοποιήθηκε στις 15 Οκτωβρίου η 9η Περιφερειακή Εκδήλωση των Κέντρων Ενηλίκων της Επαρχίας Πάφου, η οποία έχει καθιερωθεί πλέον ως θεσμός. Η εκδήλωση διοργανώνεται από το Επαρχιακό Συντονιστικό Συμβούλιο Εθελοντισμού Πάφου, σε συνεργασία με ένα Φορέα της Επαρχίας Πάφου που λειτουργεί Κέντρο Ενηλίκων, ο οποίος φέτος είναι το Συμβούλιο Κοινοτικού Εθελοντισμού (ΣΚΕ) Γεροσκήπου.

Σε χαιρετισμό της στην εκδήλωση η Υπουργός Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων κ. Ζέτα Αιμιλιανίδου εξέφρασε προς τους διοργανωτές της εκδήλωσης, η οποία είπε, είναι μια θαυμάσια ευκαιρία για συναναστροφή και κοινωνικοποίηση για τα άτομα τρίτης ηλικίας, ενώ παράλληλα είναι μια λαμπρή ευκαιρία για συνάντηση μελών της κοινωνίας των πολιτών με σκοπό την ανταλλαγή εμπειριών και γνώσεων.



Πρόσθεσε η Υπουργός ότι θα ήταν παράληψη της να μην εκφράσει το σεβασμό της προς τους γηραιότερους συμπολίτες μας, τόσο για την ανεκτίμητη προσφορά τους στην κυπριακή κοινωνία, όσο και ως πηγή έμπνευσης για τις νέες γε-

νίες.

Η κ. Αιμιλιανίδου τόνισε ότι η εθελοντική προσφορά ήταν πάντοτε και παραμένει ιδιαίτερα και σήμερα μια αξιόπαινη πράξη, η οποία δεν έχει περιορισμούς και όρια. Αναπόφευκτα, ο ρόλος των Μη Κυβερνητικών Οργανώσεων, διευρύνεται σε όλο το φάσμα της κοινωνικής ζωής. Από την εθελοντική προσπάθεια ανακούφισης του ανθρώπινου πόνου, μέχρι την προσφορά σε κοινωνικά αποκλεισμένα άτομα ή ομάδες ή την παροχή υπηρεσιών κοινωνικής φροντίδας, ο εθελοντισμός αποτελεί απόδειξη ύπαρξης ανθρωπιάς στην κυπριακή κοινωνία.

Αναφέρθηκε η Υπουργός στα Κυβερνητικά προγράμματα για τα άτομα τρίτης ηλικίας περιλαμβανομένης και ενίσχυσης της ενεργού γήρανσης και διαβεβαίωση για συνεχή μέριμνα από το κράτος για διασφάλιση αξιοπρεπούς διαβίωσης των ηλικιωμένων. ■

ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΣΑΣ ΧΡΟΝΟ

SUDOKU

Πώς παίζεται το SUDOKU

Οι κανόνες του παιχνιδιού είναι απλοί: Τα κενά συμπληρώνονται με αριθμούς από το 1 έως το 9. Κάθε οριζόντια γραμμή, κάθε κάθετη γραμμή και κάθε τετράγωνο 3x3 θα πρέπει να περιέχουν μια μόνο φορά κάθε αριθμό από το 1 έως το 9.

Πώς να ξεκινήσετε

Μην αρχίσετε το παζλ μαντεύοντας και τοποθετώντας τυχαίους αριθμούς. Οι υποθέσεις μπορούν να καταστρέψουν το παζλ και η επίλυση του να πάρει ώρες ολόκληρες! Τοποθετήστε ένα αριθμό μόνο όταν είστε σίγουροι ότι έχετε εντοπίσει την σωστή θέση που μπορεί να μπει. Ξεκινήστε με σύγκριση των τετραγώνων που έχουν τα περισσότερα στοιχεία, εκεί οι επιλογές σας είναι πολύ λιγότερες.

ΜΕΤΡΙΟ

		7				1		
	3		2		9		5	
			5	4	1			
5	7						1	9
1	6						7	2
			3	9	8			
	2		7		4		8	
		3				9		

ΔΥΣΚΟΛΟ

		4				6		
	7	1				5	8	
5				7				3
8			1		5			4
4			2		7			8
2				6				9
	5	9				8	4	
		6				1		

ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΚΡΑΤΙΚΟ ΛΑΧΕΙΟ

Αποτελέσματα κλήρωσης αρ. 23/2017 του Κρατικού Λαχείου
που έγινε στις 18 Οκτωβρίου 2017

Λαχνός	Ποσό	Τυχερός Αριθμός	Λαχνός	Ποσό	Τυχερός Αριθμός
	€			€	
1ος	150.000	11571	14ος	200	17994
		ΤΖΑΚΠΟΤ*	15ος	200	48982
2ος	1.000	34864	16ος	100	17572
3ος	400	53887	17ος	100	51270
4ος	400	19427	18ος	100	35561
5ος	400	18536	19ος	100	23756
6ος	200	59828	20ος	100	16716
7ος	200	39278	21ος	100	45587
8ος	200	43696	22ος	100	52342
9ος	200	48548	23ος	100	35516
10ος	200	20413	24ος	100	28861
11ος	200	38083	25ος	100	29776
12ος	200	42510	26ος	100	57272
13ος	200	53779	27ος	100	55086

Άλλα ποσά κερδίζουν οι λαχνοί που λήγουν:

ΣΕ ΤΕΣΣΕΡΑ ΨΗΦΙΑ

- Από €40 5 λαχνοί που λήγουν σε **9349**
- Από €40 5 λαχνοί που λήγουν σε **7259**

Μικρότερα ποσά κερδίζουν οι λαχνοί που λήγουν:

ΣΕ ΤΡΙΑ ΨΗΦΙΑ

- Από €20 50 λαχνοί που λήγουν σε **993**
- Από €10 50 λαχνοί που λήγουν σε **986**
- Από €10 50 λαχνοί που λήγουν σε **223**

ΣΕ ΔΥΟ ΨΗΦΙΑ

- Από €4 500 λαχνοί που λήγουν σε **15**
- Από €4 500 λαχνοί που λήγουν σε **72**

*ΤΖΑΚΠΟΤ:

ΕΠΕΙΔΗ ΤΟ ΛΑΧΕΙΟ ΜΕ ΑΡΙΘΜΟ 11571 ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΑΔΙΑΘΕΤΩΝ ΛΑΧΕΙΩΝ, ΤΟ ΠΟΣΟ ΤΩΝ €150.000 ΜΕΤΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΠΟΜΕΝΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΚΛΗΡΩΣΗ ΜΕ ΑΡ. 1/2018 ΠΟΥ ΘΑ ΓΙΝΕΙ ΣΤΙΣ 24 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 2018, ΟΠΟΥ Ο ΠΡΩΤΟΣ ΤΥΧΕΡΟΣ ΘΑ ΚΕΡΔΙΣΕΙ €200.000.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Τα λαχεία που κέρδισαν εξαργυρώνονται στο Γραφείο του Κρατικού Λαχείου τις εργάσιμες ημέρες και ώρες λειτουργίας των Κυβερνητικών Γραφείων.

Για να εξαργυρωθεί ένα λαχείο που κέρδισε πρέπει ο κάτοχός του να το παρουσιάσει στο Γραφείο του Κρατικού Λαχείου το αργότερο σε έξι μήνες από την ημέρα της κλήρωσής του.

Ένα λαχείο κερδίζει μόνο μια φορά.

ΣΤΑΥΡΟΣ Α. ΜΙΧΑΗΛ,
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΛΑΧΕΙΩΝ

Σταυρόλεξο

ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ

- Ήταν γιος και διάδοχος του Αβιά, βασιλιά του Ιούδα – Είναι βαρύτερη από το κιλό – ... Νέδερ: θεωρείται η μητέρα της σύγχρονης Άλ-γεβρας.
- Πόλη της Γαλλίας – Λατίνων ... πράγματα – Εισάγει υπόθεση.
- Η κύρια λειτουργία του είναι η μεταφορά δυνάμεων από τον μυ στο οστό.
- Η ηθική ανωτερότητα (πληθ.) – μηδέν...: φράση που αποδίδεται στο Χίλωνα το Λακε-δαμόνιο και σημαίνει τα πάντα με μέτρο.
- Αρχηγός των Στούτζες – Είχε στο κεφάλι του τον ηλιακό δίσκο – Επίπεδο στερεό σώμα από οποιοδήποτε σκληρό υλικό.
- Το κάνω και με την ταχύτητα – Ισλαμική Δημοκρατία.
- Είναι η εφημερίδα «Το ποντίκι».
- Νότα βυζαντινής μουσικής – Είδος πνευστού μουσικού οργάνου.
- Υπάρχει και τέτοια συμπεριφορά – Ρέμερ: Δανός αστρονόμος και μαθηματικός.
- Διπλωματικό έγγραφο – Η παραχώρηση δικαιώματος (γεν.).
- Σύνδεσμος με χρονική σημασία – Είδος ναρκωτικού – Αγγλική άρνηση.

ΚΑΘΕΤΑ

- Δεν είναι χώρια – Τεμάχιο λευκού υφάσματος.
- Ορλάντο ...: Πορτογάλος πρώην ποδοσφαιριστής της ΑΕΛ – Ξανθοκόκκινη – Μονάδα μετρήσεως της αντίστασης του ηλεκτρικού αγωγού.
- Επιφώνημα – Ο αριθμός 61 με γράμματα – Διαθέτουν δικά τους τύμπανα (αρχ.).
- Μπορεί να είναι και λεξικά.
- Ηλικία με χαρακτηριστικό την ανεμελιά.
- Μάρσια ...: γνωστή ηθοποιός – Μερικοί τη ... σκοτώνουν – Αγγλικό σύμφωνο.
- Συντομογραφία της Ακαδημίας του Ελληνικού Εμπορικού Ναυτικού – Τα χρώματά της επτά.
- Μακρόστενο κοντάρι – Δηλώνει και τοπικό προσδιορισμό.
- Οι μουσουλμάνοι και κυρίως οι Άραβες των βυζαντινών χρόνων.
- Πόλη της Ουγκάντας – Τούρινγκ: Ο κρυπτογράφος που έσπασε τον κώδικα των ναζί.
- Είναι στη μόδα – Τίτλος μυθιστορήματος του Εμίλ Ζολά – ... έτοιμος: προσκοπικό σύν-θημα.

Οι λύσεις στη σελίδα 14



ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Ο Ελληνικός Πνευματικός Όμιλος Κύπρου (ΕΠΟΚ)
σας προσκαλεί να τιμήσετε με την παρουσία σας
την επέτειο συμπλήρωσης 70 χρόνων από την ίδρυσή του.
**Η εκδήλωση θα πραγματοποιηθεί τη Δευτέρα 30 Οκτωβρίου 2017
ώρα 6.45' μ.μ. στη Δημοσιογραφική Εστία Κύπρου, Λεωφόρος ΡΙΚ 12.**

Πρόγραμμα Εκδήλωσης

- Χαιρετισμοί**
κ. Χρυσόθεμις Χατζηπαναγή, Πρόεδρος ΕΠΟΚ
κ. Παύλος Παρασκευάς, Διευθυντής Πολιτιστικών Υπηρεσιών-ΥΠΠ
- Αναδρομή στα 70 χρόνια του ΕΠΟΚ**
Δρ Νίκος Παναγιώτου
- Παρουσίαση της νέας έκδοσης του ΕΠΟΚ**
ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΗ ΚΥΠΡΟΣ 2016-2017
κ. Λουκία Χατζημιχαήλ, φιλόλογος, μέλος Δ.Σ. ΕΠΟΚ
- Τραγούδια από τη Χορωδία «Λεάνδρος Σίταρος» της Πνευματικής**
Στέγης Λευκωσίας
υπό τη διεύθυνση της κ. Μάρως Σκορδή

Παρουσίαση προγράμματος κ. Πόλυ Ρούσου Τριανταφυλλίδου,
Βοηθός Διευθύντρια Α', μέλος ΕΠΟΚ

Θα ακολουθήσει δεξίωση

Διάρκεια Εκδήλωσης 60'

Ημερομηνία Εξέτασης Αιτήσεων για Συντάξεις / Επιδόματα / Βοηθήματα – Περίοδος 13/10/2017-20/10/2017

Οι Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων, σε μια προσπάθεια περαιτέρω εξυπηρέτησης των πολιτών, εκδίδουν σε εβδομαδιαία βάση ανακοίνωση ως προς την ημερομηνία εξέτασης των αιτήσεων που παραλήφθηκαν και αφορούν σε Συντάξεις / Επιδόματα / Βοηθήματα.

1. ΕΠΙΔΟΜΑ ΑΝΕΡΓΙΑΣ:

- Εξετάζονται οι αιτήσεις όσων μισθωτών τερματίστηκε η απασχόληση τους και η περίοδος ανεργίας τους άρχισε στις 31/8/2017.
- Εξετάζονται οι περιπτώσεις όσων ήδη λαμβάνουν επίδομα ανεργίας, το οποίο αφορά στην περίοδο ανεργίας Σεπτεμβρίου - Οκτωβρίου 2017.

2. ΠΛΗΡΩΜΗ ΛΟΓΩ ΠΛΕΟΝΑΣΜΟΥ:

Εξετάζονται οι αιτήσεις που είχαν υποβληθεί Νοέμβριο - Δεκέμβριο του 2016. Σημειώνεται ότι υπάρχει αριθμός αιτήσεων που έχουν υποβληθεί πριν την πιο πάνω ημερομηνία, για τις οποίες όμως δεν μπορεί να ολοκληρωθεί η εξέταση, διότι οι εργοδότες δεν έχουν αποστείλει ακόμη τα στοιχεία που τους έχουν ζητηθεί.

3. ΕΠΙΔΟΜΑ ΑΣΘΕΝΕΙΑΣ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις μέχρι 21/07/2017.

4. ΣΥΝΤΑΞΗ ΑΝΑΠΗΡΙΑΣ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Απριλίου - Μαΐου 2017, νοουμένου ότι έχουν σταλεί σε Ιατρικό Συμβούλιο.

5. ΣΥΝΤΑΞΗ ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΤΑΣ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Μαρ-

τίου - Απριλίου 2017, νοουμένου ότι έχουν σταλεί σε Ιατρικό Συμβούλιο.

6. ΕΠΙΔΟΜΑ ΣΩΜΑΤΙΚΗΣ ΒΛΑΒΗΣ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Μαΐου 2017.

7. ΔΕΥΤΕΡΟΒΑΘΜΙΟ ΙΑΤΡΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ: Εξετάζονται οι ιεραρχικές προσφυγές Ιουνίου 2017.

8. ΘΕΣΜΟΘΕΤΗΜΕΝΗ ΣΥΝΤΑΞΗ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις, των οποίων οι αιτητές αποκτούν δικαίωμα Ιούνιο - Ιούλιο του 2017.

9. ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΣΥΝΤΑΞΗ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις, των οποίων οι αιτητές αποκτούν δικαίωμα Αύγουστο του 2017.

10. ΣΥΝΤΑΞΗ ΧΗΡΕΙΑΣ:

- Για τις περιπτώσεις όπου ο/η αποβιώσας/σα σύζυγος δε λάμβανε σύνταξη γήρατος εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Αυγούστου - Σεπτεμβρίου 2017.
- Για τις περιπτώσεις όπου ο/η αποβιώσας/σα σύζυγος λάμβανε σύνταξη γήρατος εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Ιουλίου - Αυγούστου 2017.

11. ΒΟΗΘΗΜΑ ΚΗΔΕΙΑΣ:

- Για τις περιπτώσεις όπου ο/η αποβιώσας/αποβιώσασα λάμβανε σύνταξη χηρείας εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Ιουλίου 2017.
- Για τις περιπτώσεις όπου ο/η αποβιώ-

σας/αποβιώσασα λάμβανε σύνταξη γήρατος, δεν είχε σύζυγο και το αίτημα για βοήθημα κηδείας προέρχεται από άλλο πρόσωπο που ανέλαβε τα έξοδα της κηδείας, εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Ιουλίου 2017.

- Για τις περιπτώσεις όπου ο/η αποβιώσας/αποβιώσασα λάμβανε κοινωνική σύνταξη εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Σεπτεμβρίου 2017.
- Για άλλες περιπτώσεις (πχ. ο/η αποβιώσας/αποβιώσασα ήταν/δεν ήταν συνταξιούχος και είχε σύζυγο, ο/η αποβιώσας/αποβιώσασα δεν ήταν συνταξιούχος και δεν είχε σύζυγο, ο/η αποβιώσας/αποβιώσασα ήταν νεαρό άτομο, άγαμος/η, και η αίτηση προέρχεται από τον γονέα ή από τα αδέρφια του/της, ο/η αποβιώσας/αποβιώσασα ήταν αγνοούμενος/η) εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Αυγούστου - Σεπτεμβρίου 2017.

12. ΕΠΙΔΟΜΑ ΟΡΦΑΝΙΑΣ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Αυγούστου - Σεπτεμβρίου 2017.

13. ΒΟΗΘΗΜΑ ΤΟΚΕΤΟΥ: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις μέχρι 22/09/2017.

14. ΕΠΙΔΟΜΑ ΜΗΤΡΟΤΗΤΑΣ:

- Για πρώτη πληρωμή εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις μέχρι 20/07/2017.
- Για συνεχόμενες πληρωμές εξετάζονται αιτήσεις, για τις οποίες έχουν προσκομιστεί τα αναγκαία στοιχεία (πχ. δήλωση τοκετού)

που παραλήφθηκαν μέχρι τις 18/08/2017.

15. Αιτήσεις θεσμοθετημένης σύνταξης, χηρείας και ανικανότητας, οι οποίες πληρώνονται με βάση τις διμερείς συμβάσεις και τον Κανονισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης 883/04:

- Θεσμοθετημένη Σύνταξη: Εξετάζονται οι αιτήσεις, για τις οποίες έχουν παραληφθεί απαντήσεις αναφορικά με στοιχεία, πιστοποιητικά και ασφαλιστικούς λογαριασμούς από άλλους φορείς, για αιτητές με ημερομηνία γεννήσεως το 1953.
- Σύνταξη Ανικανότητας: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις Οκτωβρίου 2017.
- Σύνταξη Χηρείας: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις μέχρι και τον Αύγουστο - Σεπτέμβριο του 2016, για τις οποίες έχουν παραληφθεί απαντήσεις αναφορικά με στοιχεία, πιστοποιητικά και ασφαλιστικούς λογαριασμούς από άλλους φορείς.

- Επίδομα Ορφανίας: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις μέχρι και τον Ιούνιο του 2016, για τις οποίες έχουν παραληφθεί απαντήσεις αναφορικά με στοιχεία, πιστοποιητικά και ασφαλιστικούς λογαριασμούς από άλλους φορείς.

- Επίδομα Ορφανίας: Εξετάζονται οι παραληφθείσες αιτήσεις μέχρι και τον Ιούνιο του 2016, για τις οποίες έχουν παραληφθεί απαντήσεις αναφορικά με στοιχεία, πιστοποιητικά και ασφαλιστικούς λογαριασμούς από άλλους φορείς.

16. Ποινικές Υποθέσεις: Τον Αύγουστο του 2017 (τελευταία στοιχεία) εκκρεμούσαν 3476 ποινικές υποθέσεις, εκ των οποίων οι 2448 αφορούν σε εργοδότες και οι 1028 αφορούν σε αυτοτελώς εργαζόμενους. ■

Εξέταση για απόκτηση Πιστοποιητικού Γνώσης Ελληνικής Γλώσσας

Η Υπηρεσία Εξετάσεων του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού ανακοινώνει ότι το **Σάββατο, 20 Ιανουαρίου 2018** θα διοργανώσει εξέταση για απόκτηση Πιστοποιητικού Γνώσης Ελληνικής Γλώσσας **Επίπεδο Β1- Μέτρια Γνώση**.

Σκοπός της εξέτασης είναι η Πιστοποίηση Επάρκειας στην αντίστοιχη γλώσσα και επίπεδο, προσόν το οποίο είναι δυνατό να απαιτηθεί από διάφορες Υπηρεσίες ή Οργανισμούς στον δημόσιο ή στον ιδιωτικό τομέα. Επιτυχών στην εξέταση αυτή θεωρείται ο υποψήφιος που συγκεντρώνει βαθμολογία, τουλάχιστον 50%, τόσο στη γραπτή όσο και στην προφορική εξέταση.

Η εξέταση θα διεξαχθεί σε χώρους που θα ανακοινωθούν μετά τη συγκέντρωση των αιτήσεων από την Υπηρεσία Εξετάσεων. Όλες οι πληροφορίες που αφορούν στην εξέταση θα

σταλούν έγκαιρα με προσωπική επιστολή στον κάθε υποψήφιο ξεχωριστά.

Αιτήσεις συμμετοχής υποβάλλονται στην Υπηρεσία Εξετάσεων του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού, από τη Δευτέρα, 20 Νοεμβρίου 2017, μέχρι και την Τετάρτη, 20 Δεκεμβρίου 2017, από τις 08:30 π.μ. μέχρι τις 15:00 μ.μ. Εκπρόθεσμες αιτήσεις δε θα γίνουν δεκτές σε καμία περίπτωση.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να προμηθευτούν έντυπα αιτήσεων μέσω της ιστοσελίδας του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού, www.moec.gov.cy/yrexams (Υπηρεσία Εξετάσεων - Έντυπα).

Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνήσετε με την Υπηρεσία Εξετάσεων στα τηλέφωνα: 22800744, 22800626, 22800749, 22800755. ■

Η καφετέρια Grey Terrace το Σάββατο και τη Δευτέρα



Πληροφορούμε τους συναδέλφους και τους άλλους φίλους πελάτες της καφετέριας μας Grey Terrace ότι το ερχόμενο Σάββατο, δημόσια αργία για την επέτειο του ΟΧΙ, η καφετέρια θα είναι ανοικτή από τις 4.00 μ.μ. και την ερχόμενη Δευτέρα, 30 Οκτωβρίου, θα είναι κλειστή για το κοινό λόγω ιδιωτικής εκδήλωσης.

Απολογούμαστε για τυχόν ταλαιπωρία.

Λύσεις του σταυρολέξου και των sudoku της σελ. 13

2	5	7	8	6	3	1	9	4
4	3	1	2	7	9	8	5	6
8	9	6	5	4	1	2	3	7
5	7	2	4	8	6	3	1	9
3	4	9	1	2	7	5	6	8
1	6	8	9	3	5	4	7	2
6	1	4	3	9	8	7	2	5
9	2	5	7	1	4	6	8	3
7	8	3	6	5	2	9	4	1

9	3	4	5	2	8	6	7	1
6	7	1	9	4	3	5	8	2
5	8	2	6	7	1	4	9	3
8	2	3	1	9	5	7	6	4
1	9	7	4	8	6	2	3	5
4	6	5	2	3	7	9	1	8
2	1	8	7	6	4	3	5	9
7	5	9	3	1	2	8	4	6
3	4	6	8	5	9	1	2	7

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	A	Σ	A	Ο	Κ	A	Ε	Μ	Ι	
2	N	A	N	T	Ρ	Ε	Σ	A	N	
3	T		T	E	N	O	N	T	A	Σ
4	A	P	E	T	E	Σ	A	Γ	A	N
5	M	O		P	A		Π	Λ	A	K
6	A	Υ	Ξ	A	N	Ω	I	P	A	N
7		Σ	A	T	I	P	I	K	H	A
8	Π	A		O	K	A	P	I	N	A
9	A		Ω	M	H		I	O	Λ	E
10	N	O	T	A		A	Δ	E	I	A
11	A	M	A		K	P	A	K	N	O



Γράφει και επιμελείται ο **Κυριάκος Κτωρίδης**

Η 'Κυρία' δεν το κουνάει από την κορυφή

Αναλλοίωτη παρέμεινε η κορυφή του βαθμολογικού πίνακα, αφού όλοι οι πρωτοπόροι πέτυχαν νίκες και διατήρησαν τις βαθμολογικές τους θέσεις.

Με τη συμπλήρωση και της 8^{ης} αγωνιστικής, η **Ανόρθωση** πέτυχε την εκτός έδρας νίκη της επί του Εθνικού Άχνας, με 1-2 και διατηρήθηκε για μια ακόμη αγωνιστική μόνη στην κορυφή με 18 βαθμούς.

Στην 2^η θέση, με 16 βαθμούς, εξακολουθεί να είναι η **ΑΕΚ**, που στο ντέρμπι της αγωνιστικής κέρδισε τον **ΑΠΟΕΛ**, με 3-1, που είχε σαν αποτέλεσμα οι γαλαζοκίτρινοι της Λευκωσίας να περάσουν στην 7^η θέση με 10 βαθμούς, αλλά με δύο αγώνες λιγότερους από την 'Κυρία' και ένα από την **ΑΕΚ**.



Τρένο η **Πάφος** και στο νέο της πέρασμα συνέντριψε εντός έδρας τη Νέα Σαλαμίνα με 4-0 και διατήρησε την 3^η θέση με 14 βαθμούς. Αντίθετα τα αισθήματα για την ομάδα του Βαρωσιού, που παρόλο που είχε νέο προπονητή στον πάγκο, γνώρισε την οδυνηρή ήττα.

Ένα σκαλοπάτι πιο κάτω η **Δόξα Κατωκοπιάς** με 13 βαθμούς, που φιλοδωρήσε στο 'Αμμόχωστος' την Αλκή Ορόκλινης με πέντε γκολ έναντι μηδενός. Ήταν η πιο μεγάλη σε έκταση νίκη για την προσφυγική ομάδα, ενώ για την Ορόκλινη η... χειρότερη!

Δύσκολη, όμως πέρα για πέρα δίκαιη ήταν η επικράτηση του **Απόλλωνα** με 1-0 επί του συμπολίτη του Άρη, που τον ανέβασε στην 5^η θέση με 12 βαθμούς, αλλά με έξι αγώνες. Ο Άρης είναι η μοναδική ομάδα στο πρωτάθλημα που δεν έχει γνωρίσει τη νίκη, ενώ ο Απόλλωνας και η Ανόρθωση είναι οι μοναδικοί αήττητοι στο πρωτάθλημα.

Επιτέλους νίκη για την **Ομόνοια**, που μέσα στο ΓΣΠ δάμασε την **ΑΕΛ** με 1-0 και ανέβηκε στην 6^η θέση με 11 βαθμούς και με επτά αγωνιστικές.

Με εύστοχη εκτέλεση πέναλτι του Σαμαρά στο φινάλε (95') οι μαυροπράσινοι του **Ολυμπιακού** πέτυχαν τη δεύτερη του νίκη στο πρωτάθλημα και άνοιξαν την ψαλίδα από τις ομάδες που ακολουθούν. Θύμα του ο Ερμής που τον κέρδισαν με 2-1 στο Μακάρειο Στάδιο.

Το πρωτάθλημα όμως τρέχει, αφού χθες Τρίτη είχαμε το μεγάλη ντέρμπι μεταξύ της Δόξας Κατωκοπιάς και της **ΑΕΚ** Λάρνακας. Επίσης και το παιχνίδι της Νέας Σαλαμίνας με την Ομόνοια, για την 9^η αγωνιστική. Σήμερα Τετάρτη, 25 Οκτωβρίου, θα διεξαχθούν άλλα τέσσερα παιχνίδια και από αυτά τα δύο είναι... ντέρμπι.

Η πρωτοπόρος και αήττητη Ανόρθωση θα φιλοξενήσει την παθιασμένη Πάφο σ' ένα παιχνίδι ανοικτό για οποιοδήποτε αποτέλεσμα, αφού η Παφιακή ομάδα είναι αήττητη εδώ και έξι συνεχείς αγωνιστικές. Γνώρισε την ήττα στην προηγούμενη από τον Εθνικό στο Δασάκι.

Το άλλο ντέρμπι θα διεξαχθεί στο ΓΣΠ μεταξύ του **ΑΠΟΕΛ** και του **Απόλλωνα**. Οι Ευρωπαίοι μας παρουσιάζονται έτοιμοι για το παιχνίδι, που περισσότερο καίγονται για βαθμούς οι γηπεδούχοι που γνώρισαν τη δεύτερη τους ήττα στο πρωτάθλημα και έμειναν αρκετά πίσω στη βαθμολογία. Μια νέα αποτυχία θα κάνει ακόμα πιο δύσκολα τα... πράγματα. Η ομάδα της Λεμεσού, με καλύτερη ψυχολογία έρχεται στη Λευκωσία για να πάρει το τρίποντο και να ανέβει ακόμα πιο ψηλά στη βαθμολογία.

Στην Πάφο ο Άρης θα φιλοξενήσει τον Εθνικό Άχνας και ο Ερμής Αραδίππου στο ΓΣΖ θα έχει για αντίπαλο του την Αλκή Ορόκλινης. Τέλος, αύριο **Πέμπτη** η **ΑΕΛ** στο Τσίρειο θα αγωνιστεί με τον Ολυμπιακό.

Στη συνέχεια, για την 10^η αγωνιστική, η αυλαία της ανοίγει με το ντέρμπι μεταξύ της **Ομόνοιας** και της **Ανόρθωσης**

που θα διεξαχθεί το Σάββατο 28 Οκτωβρίου. Την ίδια μέρα ο **Εθνικός** θα φιλοξενήσει στο Δασάκι τον **ΑΠΟΕΛ** και η Αλκή την **ΑΕΚ**.

Την Κυριακή θα έχουμε τα παιχνίδια του Απόλλωνα με τη Δόξα Κατωκοπιάς, της Πάφου με τον Άρη, στο Μακάρειο Στάδιο, ο Ολυμπιακός θα έχει για αντίπαλό του τη Νέα Σαλαμίνα και ο Ερμής την **ΑΕΛ**.

Πολύ μεγάλο ενδιαφέρον παρουσιάζει και η **11^η αγωνιστική**, αφού δεσπόζει το ντέρμπι μεταξύ της **ΑΕΚ** και του **Απόλλωνα**, ως επίσης και αυτό του **ΑΠΟΕΛ** με την **Πάφο** στο ΓΣΠ. Η 'Κυρία' θα φιλοξενήσει τον Ολυμπιακό, η Δόξα τον Εθνικό, ο Άρης στην Πάφο την Ομόνοια, η Νέα Σαλαμίνα τον Ερμή και η **ΑΕΛ** την Αλκή.

Να θυμίσουμε ακόμα και τα Ευρωπαϊκά παιχνίδια του **ΑΠΟΕΛ** και **Απόλλωνα** με Ντόρμουντ και Αταλάντα στις 31 Οκτωβρίου και 2 Νοεμβρίου αντίστοιχα. Οι ομάδες θα πάρουν ανάσες με τη διακοπή του πρωταθλήματος, αφού φυσικά ολοκληρωθεί και η **11^η αγωνιστική**, το Σαββατοκυριακό 11 και 12 Νοεμβρίου και θα επαναρχίσει την Παρασκευή, 17 του ίδιου μήνα με το Ντέρμπι μεταξύ της Ομόνοιας και του **ΑΠΟΕΛ**.

Αήττητος ο Ιδιάκεθ

Πέντε φορές έχει αντιμετωπίσει η **ΑΕΚ** τον **ΑΠΟΕΛ** με τον Ιμανόλ Ιδιάκεθ στον πάγκο και δεν ηττήθηκε σε καμία. Μετρά δύο νίκες και τρεις ισοπαλίες και όπως φαίνεται με τον Βάσκο τεχνικό η ομάδα της Λάρνακας βρίσκει το δρόμο να παίρνει αυτό που θέλει. Το ίδιο έγινε και το βράδυ του Σαββάτου που κέρδισε τους πρωταθλητές δίκαια με 3-1.

Πλέον ατενίζει το μέλλον με μεγάλη αισιοδοξία. Μετά τη 'σφαλιάρα' από την Ανόρθωση, ούτε στο δεύτερο ντέρμπι της τρέχουσας αγωνιστικής περιόδου είχε βαθμολογικό όφελος ο **ΑΠΟΕΛ**, αυτή τη φορά απέναντι στην **ΑΕΚ**, πιστοποιώντας στην ουσία τις χαμηλές... πτήσεις που πραγματοποιεί στις εγχώριες διοργανώσεις. Μετά από έξι αναμετρήσεις, βρίσκονται με την πλάτη στον τοίχο καθώς ήδη έχασε 8 βαθμούς από τους 18 που διεκδίκησε, εξέλιξη που λέει από μόνη της πάρα πολλά. Λες και ο διακόπτης στο πρωτάθλημα σβήνει και είναι περιπτώσεις που μόνο οι φανέλες (και ο κόσμος) θυμίζουν το μεγαλείο της ομάδας...

Η 'Κυρία'... άντεξε στο Δασάκι

Το παιχνίδι στο Δασάκι ανάμεσα στον Εθνικό και Ανόρθωση ήταν πραγματικό ντέρμπι. Οι δύο ομάδες κατέβαλαν μεγάλη προσπάθεια ώστε να φτάσουν στο ζητούμενο και τελικά η ομάδα του Ρόνι Λέβι ήταν αυτή που έφυγε ικανοποιημένη από το γήπεδο και με το τρίποντο (1-2). Ο Εθνικός έχει αρκετά προβλήματα την τρέχουσα περίοδο, αλλά ελάχιστες ήταν οι φορές που έχασε εύκολα έναν αγώνα.

Με Κεραυνό τον Ντα Σίλβα...

Μετά από ένα εξαντλητικό παιχνίδι στην Ευρώπη, όπως ήταν ο αγώνας με την Αταλάντα, αυτά που προέχουν είναι η ομαλή προσγείωση στο Κυπριακό πρωτάθλημα και η ουσία. Ο Απόλλωνας μπορεί να άγχωσε τους φίλους του σε κάποιο βαθμό απέναντι στον Άρη, αλλά τελικά έφτασε σε μια σημαντική από κάθε άποψη νίκη με... τηλεκατευθυνόμενη βοήθεια του Άλεξ Ντα Σίλβα στο 67λεπτο (1-0). Σε σχέση με το παιχνίδι κόντρα στην Αταλάντα, οι κυανόλευκοι παρατάχθηκαν με έξι συνολικά αλλαγές, αποδεικνύοντας το βάθος που έχουν στο ρόστερ τους.

Η Πάφος έχει αλλάξει επίπεδο

Από επιτυχία σε επιτυχία η Πάφος και μέσα από ένα δείγμα εφτά αγωνιστικών δείχνει έμπρακτα ότι έχει αλλάξει επίπεδο με την ανάληψη της διαχείρισης από Ρώσους επενδυτές. Ο μεγαλομέτοχος της ομάδας Σεργκέι Λομάκιν σε ακόμη ένα παιχνίδι ήταν δίπλα στην ομάδα και βλέπει ότι τα χρήματα που δαπάνησε πίνουν τόπο. Καταχειροκρότησε τους παίκτες για την εκπληκτική τους παρουσία κόντρα στη Νέα Σα-



Επιστροφή στις νίκες για τον Ολυμπιακό μετά από τέσσερις αγωνιστικές, χάρis στο γκολ του Κωνσταντίνου Σαμάρα στο 90'+4

λαμίνα (4-0).

Μια από τα ίδια στη Νέα Σαλαμίνα και στην 8^η αγωνιστική. Οι Ερυθρόλευκοι δέχθηκαν την τέταρτη φετινή τους ήττα και πάλι με... μεγάλο σκορ (4-0) και επί της ουσίας οι στόχοι αλλάζουν και επίσημα...

Το καλύτερο ξεκίνημα

Συνέχεια στην καλή της παρουσία, σ' αυτή την πρώτη στροφή του πρωταθλήματος έδωσε στην 8^η αγωνιστική η Δόξα, με εξαίρεση την 7^η που ηττήθηκε από τον **ΑΠΟΕΛ** με 2-0. Κέρδισε την Αλκή Ορόκλινης με 0-5 και ανέβηκε στην 4^η θέση και στους 13 βαθμούς. Είναι αναμφίβολα το καλύτερο ξεκίνημα της Δόξας σε πρωτάθλημα την τελευταία δεκαετία. Μετράει ήδη 4 νίκες και 1 ισοπαλία, ενώ ηττήθηκε σε 3 ματς. Πέτυχε 13 γκολ και δέχθηκε 8 γκολ.

Αντίθετα τα αισθήματα για την Αλκή που δεν της βγαίνει με τίποτε μέχρι στιγμής το 'Αμμόχωστος', η οποία έχει τρεις ήττες μέσα στην έδρα της και καμία εντός έδρας.

Ηρεμία μέχρι... την επόμενη

Πολύ λίγο τον κόσμο της Ομόνοιας ενδιέφερε η εμφάνιση στο ντέρμπι με την **ΑΕΛ**. Το ζητούμενο ήταν ένα και μπόρεσε και το πήρε. Η νίκη με το στενό 1-0 δίνει ηρεμία και βαθμολογική ώθηση, αλλά και χρόνο για να βρει τα πατήματα της. Οι πράσινοι σε άλλα παιχνίδια ήταν καλοί, έχαναν ευκαιρίες, αλλά δεν έπαιρναν τους τρεις βαθμούς και γι' αυτό απώλεσαν σημαντικό έδαφος. Το Σάββατο δεν έπραξαν το ίδιο. Λίγες ευκαιρίες, ένα γκολ και για πρώτη φορά παρέμεινε ανέπαφη η εστία της.

Δεν το έχει το εύκολο γκολ η **ΑΕΛ**, ένα τεράστιο πρόβλημα που έκανε την εμφάνισή του και στο παιχνίδι με την Ομόνοια στο ΓΣΠ και το πλήρωσε. Κλασικές ευκαιρίες είχε, μάλιστα και ένα δοκάρι, όμως δεν τις αξιοποίησε. Σε επτά παιχνίδια η **ΑΕΛ** έχει πετύχει μόλις 4 γκολ, έχοντας τη χειρότερη επιθετική γραμμή του πρωταθλήματος...

Ολυμπιακέ μου... ολέ!

Ο Ολυμπιακός δεν πτοείται. Μετά τη βαριά ήττα την περασμένη βδομάδα από την Αλκή (0-3), η ομάδα του Χρήση Μιχαήλ επανήλθε και έφθασε σε μια σημαντική επιτυχία. Επικράτησε του Ερμή με 2-1 με δραματικό τρόπο αφού το δεύτερο γκολ ήλθε στο τέλος (90'+5') με πέναλτι, ενώ είχε ισοφαριστεί στο 90'.

ΜΙΚΡΕΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΕΣ

Η Καρμιώτισσα οδηγεί την Κούρσα

Η Καρμιώτισσα Πολεμιδιών νίκησε εκτός έδρας τον Διγενή Ορόκλινης με 3-1 και οδηγεί με 13 βαθμούς την κούρσα του Πρωταθλήματος Β' Κατηγορίας. Την 2^η θέση με 12 βαθμούς την μοιράζονται ο Οθέλλος και η Ομόνοια Αραδίππου που κέρδισαν εντός έδρας την Ένωση Παραλιμνίου και **ΑΕΖ** Ζακακίου με 3-2 και 2-1 αντίστοιχα.

Στην 4^η θέση είναι ο **ΑΣΙΛ** Λύσης με 11 βαθμούς που νίκησε την Αγία Νάπα με 4-2. Η Αναγέννηση Δερύνειας ανέβηκε βαθμολογικά (6^η με 7 βαθμούς) αφού κέρδισε την ΠΑΕΕΚ με 2-1. Πρώτη νίκη για το ΘΟΪ Λακατάμιας που πήρε το τρίποντο με 2-0 επί του Χαλκάνορα και ανάνηψε βαθμολογικά. Αντίθετα η ομάδα του Ιδαλίου έμεινε μόνη στον πυθμένα χωρίς βαθμούς. Τέλος ο Εθνικός και ο Π.Ο. Ξυλοτύπου έμειναν στο 0-0.

Γ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Ισόπαλο το ντέρμπι

Η 6^η αγωνιστική του πρωταθλήματος της Γ' Κατηγορίας συνεχίστηκε με το ντέρμπι ανάμεσα σε ΜΕΑΠ και Ονήσιλλο. Οι δύο ομάδες έμειναν στη λευκή ισοπαλία (0-0). Στην κορυφή είναι η ομάδα της Σωτήρας με 14 βαθμούς, ενώ η ΜΕΑΠ μοιράζεται την 2^η θέση με 13 βαθμούς με την ΑΠΕΑ που νίκησε εκτός της ΕΝΑΔ με 0-1. Στην 3^η θέση με 10 βαθμούς είναι ο Διγενής Μόρφου, η Πέγεια και η Ε.Ν.Υ. Δ. Ύψωνας.

ΕΠΙΛΕΚΤΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Η Δόξα πάντα μόνη στην κορυφή

Νέα νίκη πέτυχε η Δόξα Παλιομετόχου. Αυτή τη φορά εκτός έδρας με 0-2 επί της Ελπίδας Ξυλοφάγου και εξακολουθεί με 16 βαθμούς να είναι μόνη στην κορυφή του βαθμολογικού πίνακα. Η Ομόνοια Ψευδά είναι στην 2^η θέση με 14 βαθμούς και κέρδισε εκτός έδρας τον Κούρρη με 1-2, που έπεσε στην 3^η θέση με 13 βαθμούς. ■

Εμπνέει και καθοδηγεί ο ηρωικός αγώνας του 40

Τιμήσαμε το περασμένο Σάββατο με δοξολογίες και παρελάσεις τους ήρωες του αγώνα του 1940 που με το ΟΧΙ τους στην ιταμή απαίτηση του Μουσολίνι πρόταξαν στα χιονισμένα κακοτράχαλα βουνά της Πίνδου την αδάμαστη άρνηση του δίκαιου και του ηρωισμού και έδωσαν σε όλους τους λαούς δίδαγμα συμπεριφοράς και αγώνα.

Έμπνευση και καθοδήγηση αντλούμε από τον ηρωικό αγώνα του 1940 που μας δίνει προσδοκία για θετική κατάληξη και του δικού μας συνεχιζόμενου αγώνα κατά των απειλών και των απαιτήσεων του ιταμού αντιπάλου μας.

Φάρο πλοήγηση στη μακρά αγωνιστική μας πορεία αποτελούν τα παραδείγματα από τους ηρωικούς αγώνες του έθνους που στην επέτειο τους μας προσφέρουν την ευκαιρία να ενισχύσουμε τη προσδοκία μας

για θετική κατάληξη και του ιδιαίτερου αγώνα μας. ■



Αναμνηστική σειρά γραμματοσήμων για τα Χριστούγεννα

Την αναμνηστική σειρά γραμματοσήμων «Χριστούγεννα 2017» θρησκευτικού περιεχομένου αλλά και για παιδιά θα κυκλοφορήσουν τα Κυπριακά Ταχυδρομεία στις 24 Νοεμβρίου.

Η σειρά αποτελείται από τρία γραμματόσημα ενωμένα αξίας 34 σεντ το καθένα, δυο γραμματόσημα ενωμένα αξίας 41 σεντ το καθένα και ένα γραμματόσημο των 64 σεντ.

Το ενωμένο γραμματόσημο Χριστουγεννιάτικου θρησκευτικού περιεχομένου είναι μια τρίπτυχη εικόνα (1764) από το αγιογραφικό εργαστήριο της Μονής Αγίου Ηρακλείδου στο Πολιτικό από το μεσαιωνικό ναό της Παναγίας Χρυσελευσας στο Στρόβολο. Στις θυρίδες, εξωτερικά, απεικονίζονται τα σύμβολα του Πάθους, στο κεντρικό τμήμα του τρίπτυχου η διπλεπίπεδη παράσταση απεικονίζει τη Βρεφοκρατούσα Παναγία Κυκκώτισσα και τον Απόστολο Λουκά με δοχείο με χρώματα και πινέλο, που παραπέμπει στην παράδοση ότι η εικόνα της Παναγίας του Κύκκου είναι δικό του έργο.

Η απεικόνιση του εντυπωσιακού τρικάταρτου ιστοφόρου παραπέμπει στην προστασία των караβιών και των ναυτιλομένων από την Κυκκώτισσα και είναι επίσης υπόμνηση του караβιού που διέθετε τότε η Μονή. Στο αριστερό φύλλο απεικονίζεται ο στρατιωτικός Άγιος Μηνάς ο Αιγύπτιος και



στο δεξιό φύλλο ο Άγιος Σπυρίδων επίσκοπος Τριμυθούντος.

Τα Χριστούγεννα αποτελούν ίσως την πιο ξεχωριστή και μαγική γιορτή του χρόνου για όλους μας αλλά κυρίως για τα παιδιά. Το γραμματόσημο των 64 σεντ απεικονίζει το γράμμα των παιδιών στον Άγιο Βασίλη. Τα παιδιά γράφουν από νωρίς το γράμμα τους ζητώντας από τον Άγιο Βασίλη να τους φέρει το δώρο που επιθυμούν.

Τα Κυπριακά Ταχυδρομεία βοηθούν Άγιο Βασίλη να επικοινωνήσει με τα παιδιά μεταφέροντας τα γράμματα τους καθώς και τις επιστολές που ο ίδιος του στέλλει με πολλή αγάπη! Τα γραμματόσημα των 41 σεντ απεικονίζουν μια από τις μαγικές στιγμές των παιδιών, το άνοιγμα των δώρων που με τόση λαχτάρα περιμένουν να τους αφήσει ο Άγιος Βασίλης κάτω από το Χριστουγεννιάτικο δένδρο.

Με τη σειρά «Χριστούγεννα 2017» θα κυκλοφορήσουν Φάκελοι Πρώτης Ημέρας Κυκλοφορίας στην τιμή των 1,80 και 2,32 ευρώ. Θα κυκλοφορήσουν επίσης το Λεύκωμα των αναμνηστικών σειρών γραμματοσήμων του 2017 στην τιμή των 26 ευρώ, και το Εδικό Λεύκωμα που περιέχει όλες τις αναμνηστικές σειρές γραμματοσήμων και τους Φακέλους Πρώτης Ημέρας Κυκλοφορίας του 2017 στην τιμή των 60 ευρώ και μάξιμουμ κάρτες στην τιμή των 3 ευρώ. ■



Τι είπαν... Τι έγραψαν

Είμαι ευγνώμων προς τη Ρωσία για την ισχυρή στήριξη της στις προσπάθειες μας να επανενώσουμε τη χώρα και το λαό μας.

Νίκος Αναστασιάδης,
Πρόεδρος της Δημοκρατίας.



Το Σάββατο οι αποφάσεις για την άρση αυτονομίας της Καταλονίας.

Μαριάνο Ραχόι,
Πρωθυπουργός της Ισπανίας.



Άμεσό μου καθήκον είναι να δράσω με ανστηρότητα απέναντι στη Βόρεια Κορέα

Σίνζο Άμπε,
Πρωθυπουργός της Ιαπωνίας.



Ζήτημα ζωής ή θανάτου για εμάς η κατοχή πυρηνικών όπλων.

Κιμ Γιονγκ Ουν,
Ανώτατος ηγέτης της Β. Κορέας.



Λένε ότι οι ΗΠΑ είναι η κοιτίδα της δημοκρατίας. Αυτό δεν μπορεί να είναι αλήθεια.

Ταγίπ Ερντογάν,
Πρόεδρος της Τουρκίας.



Η εποχή που η Ελλάδα ήταν το μαύρο πρόβατο, συνωνυμία της χρεοκοπίας και της κακοδιαχείρισης, έχει περάσει ανεπιστρεπτή.

Αλέξης Τσίπρας,
Πρωθυπουργός της Ελλάδας.



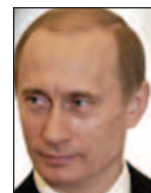
Το Ηνωμένο Βασίλειο θα συνεχίσει να εξετάζει το λογαριασμό εξόδου από την ΕΕ γραμμή-γραμμή.

Τερέζα Μέι,
Πρωθυπουργός της Βρετανίας.



Η Ρωσία έχει μεγάλα σχέδια συνεργασίας με την Κίνα.

Βλαντιμίρ Πούτιν,
Πρόεδρος της Ρωσίας.



Το Κρατικό Λαχείο

**μοιράζει εκατομμύρια
βοηθά τον τόπο μας**

Αποτελέσματα κλήρωσης στη σελ. 13